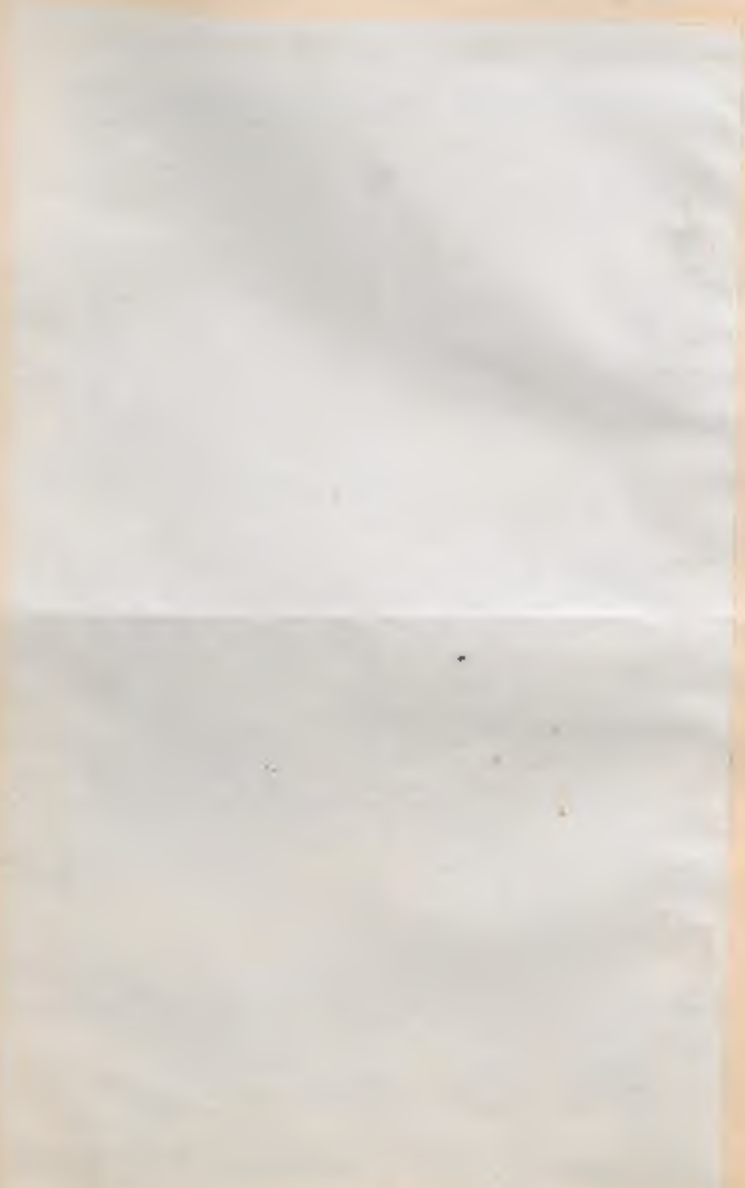
بازدید شد
۱۳۸۲

ثبت ۱۸۲۲۱
شماره قفسه ۳
۱۵۱۶

۸۴۰۹
کتابخانه مجلس شورای ملی
کتاب کرآسه المعی (جلد سوم)
مؤلف للاحسن اتصل الملک العمر
موضوع
شماره ثبت ۹۴۵۲
۱۸۲۲۱

۹۴۵۲
۳-۱۵۱۶



۱۴۰۲

F۵۲
۵۱۶

مجلس خانوادگی خاطره

اعضای مجلس: غیبت از دوست شاعر مجاز است که یک یا دو عضو جدید و دو عضو
اعضای منتخب جلسه. [illegible]

[illegible]

[illegible]

ریاست دارالتحریر: این لفظ مرکب از [illegible]

[illegible]

[illegible]

[

از قرار تمسک نامه ذیل است

فصل اول جناب ایلخانی تعهد می نماید که سالیانه سیصد رأس اسب از قرار رأسی پنجاه تومان به دولت علیه ایران بفرستد

فصل دوم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل سوم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل چهارم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل پنجم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل ششم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل هفتم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

فصل هشتم جناب ایلخانی تعهد می نماید که در ایران عمارت و املاک نخرد

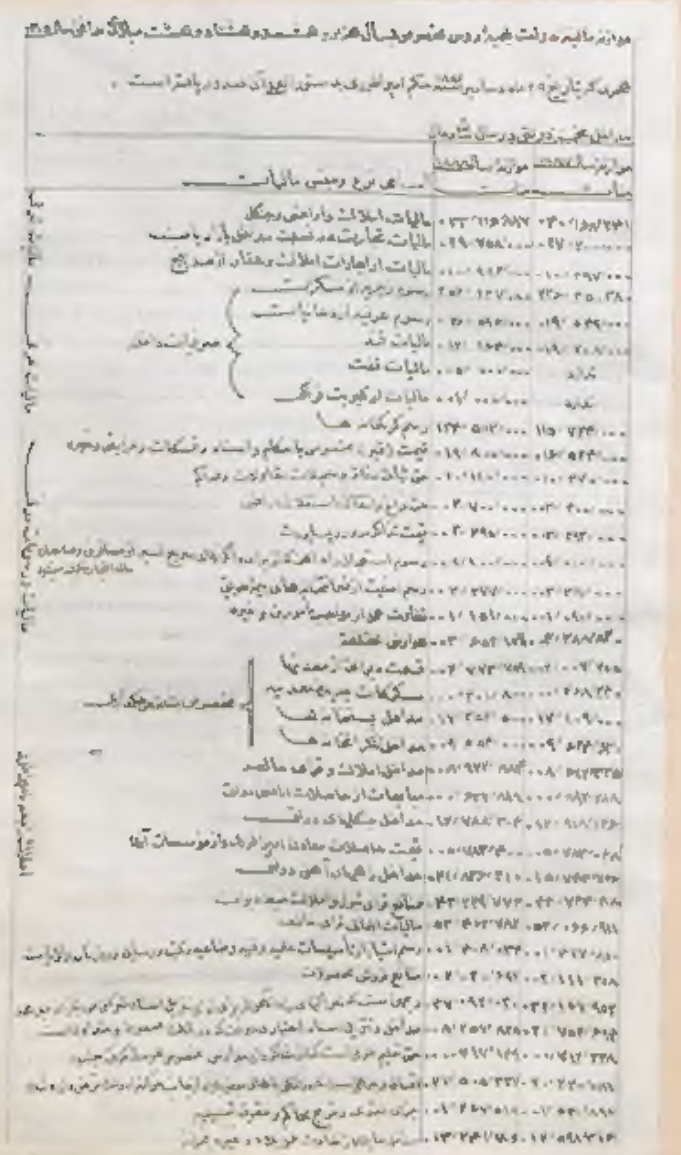
فصل چهارم جمیع اسباب و آلات و ادوات و ظروف که جناب ایلخانی با خود به ایران می آورد از جمیع گمرک و هر گونه مالیات معاف خواهد بود

فصل پنجم حمل و نقل تومان و تفنگ که به ایران می برد گمرک ندهد به شرطی که جناب ایلخانی این تومان و تفنگ را به جهت خود نگاه دارد و به هیچ وجه نفروشد

فصل ششم جناب ایلخانی تعهد می نماید که تا مدت ده سال از تومان و تفنگ که به ایران می برد گمرک نگیرد

فصل هفتم جناب ایلخانی تعهد می نماید که تا مدت ده سال از تومان و تفنگ که به ایران می برد گمرک نگیرد

فصل هشتم جناب ایلخانی تعهد می نماید که تا مدت ده سال از تومان و تفنگ که به ایران می برد گمرک نگیرد



۱۸۸۸	۱۸۸۷
۱۵٬۰۸۰٬۰۹۷	۱۵٬۰۵۲٬۰۱۵
۱۰۵٬۷۲۱٬۱۰۰	۱۰۳٬۳۴۲٬۱۰۱
۱۰۰٬۷۷۵٬۱۰۰	۱۰۰٬۵۲۰٬۰۰۰
۱۰۰٬۰۰۰٬۰۰۰	۱۰۰٬۶۲۵٬۰۰۰
۹۰٬۰۰۶٬۹۱۰	۹۰٬۵۰۰٬۰۰۰
۲۵٬۶۰۰٬۱۵۵	۲۴٬۰۵۸٬۶۴۳
ندارد	۶۳٬۳۶۱٬۷۹۰
۱٬۰۵۵٬۹۰	۰۰۲٬۳۰۶٬۰۱۰
۱۳۲٬۱۰	۰۰۸٬۳۰۴٬۹۲۱
۸۸۸٬۰۸۲٬۱۰	۸۹۱٬۳۲۱٬۶۷۲
۱۳۰٬۲۹٬۲۷۰	۵۹۶٬۲۸۰٬۰۶۷

فروش	خالص عایدات در سال مالی رسیده	خالص عایدات در سال مالی رسیده
	۱۸۸۸	۱۸۸۷
ابراهیم تربیت و اسماعیل خان صفوی پور	۳۳٬۸۱۰٬۶۰۷	۳۲٬۹۲۸٬۹۹۷
دفتر ثبت سکونات و حق الجعاله مراجعات	۲۴٬۲۱۶٬۲۵۸	۲۳٬۸۵۸٬۱۴۹
ابراهیم تربیت و اسماعیل خان صفوی پور	۱۴۳٬۰۰۰	۱۰٬۰۲۱٬۲۴۷
ابراهیم تربیت و اسماعیل خان صفوی پور	۷۰٬۲۱۸٬۱۴۳	۷۵٬۲۱۲٬۱۵۲
دفتر ثبت سکونات و حق الجعاله مراجعات	۲۱٬۴۰۰٬۵۰۹	۰۲۸٬۲۵۹٬۹۲۵

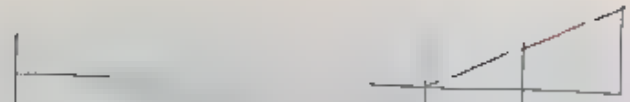
	۲۷۱٬۵۹۶٬۴۷۲	۲۷۱٬۵۹۶٬۴۹۳
	۹۲٬۲۲۹٬۸۲۲	۹۳٬۳۶۴٬۸۱۸

هیئت تحریریه علمی

مواجب مأمورین دفتر مرکزی و حساب مهر و غیره	۱٬۰۱۳٬۲۰۶	۹۳۱٬۹۸۰
مواجب مشاوران و محبت قرابین و حکام مبادره و امور طرق و مواجب طریق	۲۱۸٬۲۳۱	۲۲۱٬۹۳۵
مواجب مأمورین ادارهٔ تفتیش معروضات و غیره	۱٬۰۹۷٬۷۷۵	۹۲۰٬۶۵۰
مواجب مستوفیان محاسبی و غیره	۸۰۱٬۰۰۷	۸۰۷٬۹۹۲
مواجب اعضای کمیسیون محاسبی بلجیک خریدن و حسابهای امور دارایی و غیره	ندارد	ندارد
خرج سفر ناظر مأمور و حضام عبارت سفتی	۱٬۰۱۰٬۱۲۵	۱۰۳٬۲۵۵
مواجب میاه و اطفال	۲۰۸٬۲۸۹	۱۰۸٬۷۴۱

۱۸۸۸	۱۸۸۷
۲۲۳٬۷۸۹	۱۴۳٬۷۸۹
۱٬۲۲۱٬۹۲۳	۱٬۲۲۷٬۴۹۳
۰۲۰٬۳۷۴	۰۲۰٬۲۴۲
۶٬۳۹۹٬۹۰۳	۶٬۲۹۲٬۰۲۴
۱٬۷۴۸٬۱۶۰	۱٬۷۴۸٬۰۶۰
۰۱۹۲٬۲۵۱	۰۱۸۸٬۱۲۱
۰۲۶۵٬۴۹۹	۰۲۵۸٬۵۴۹
۲۳۱٬۴۲۹	۰۲۳۷٬۱۴۲
۱۱٬۲۰۰٬۴۷۷	۱۰٬۹۸۹٬۱۴۲
۱۰٬۰۵۰٬۰۰۰	۱۰٬۵۲۰٬۰۰۰
۱۰٬۰۵۰٬۰۰۰	۱۰٬۵۲۰٬۰۰۰

مواجب میرزا و مأمورین مرکز و ولایات و غیره	۳۹۸٬۷۰۱	۲۹۸٬۱۰۱
مواجب معلمین و مأمورین مکاتب	۶٬۸۱۰٬۰۰۰	۷٬۱۳۲٬۳۵۰
مواجب میرزا و مأمورین سفارت	۵۰۸٬۰۲۸	۰۲۸٬۰۲۸
مواجب میرزا و مأمورین قونسولها	۵۰۸٬۰۲۸	۰۲۸٬۰۲۸
مخارج خرید اغنام و ذبح و غیره	۲۰٬۰۶۷٬۰۲۷	۱٬۰۳۹٬۰۰۶
مخارج متفرقه	۰۲۵٬۰۲۷	۰۲۵٬۰۱۸
جمع مخارج وزارت امور داخله	۳٬۰۵۵٬۰۲۷٬۰۲۸	۳٬۲۵۸٬۰۲۸
مواجب و مخارج ادارهٔ جنگی	۲٬۰۵۵٬۰۲۷	۲٬۱۲۸٬۰۲۷
مواجب و مخارج ولایات	۶٬۰۵۴٬۰۲۷	۶٬۱۳۷٬۰۲۷
مواجب مطبخ سلطنت و مخارج متعلقه	۶٬۸۲۸٬۰۲۷	۷٬۰۰۰٬۲۱۱
مواجب و مخارج ماهیانه سپاه و غیره	۳٬۰۵۰٬۰۲۷	۳٬۰۵۰٬۳۲۹
مخارج	۱۹٬۰۸۶٬۰۲۷	۱۹٬۰۵۸٬۳۰۱
مخارج سرباز	۲۹٬۰۱۲٬۰۲۷	۳۰٬۰۳۲٬۰۲۷
مخارج سرانجام سکونات	۱۰٬۹۰۷٬۰۲۷	۱۰٬۲۰۱٬۰۲۷
مواجب قشون	۴۰٬۰۲۷٬۰۲۷	۵۰٬۲۹۹٬۰۲۷
مواجب و مخارج قشون و غیره و متفرقه	۱۴٬۰۷۶٬۰۲۷	۱۳٬۰۲۷٬۰۲۷
مخارج تعمیر اعیانی	۱۳٬۲۵۱٬۰۲۷	۱۳٬۰۲۷٬۰۲۷
مخارج تعمیرات و غیره	۱۰٬۰۹۲٬۰۲۷	۱۰٬۰۲۷٬۰۲۷
مخارج سفر و سفرنامه و غیره	۶٬۰۹۲٬۰۲۷	۶٬۰۲۷٬۰۲۷
مخارج تلگراف خانه و چاپخانه و غیره	۲٬۳۰۲٬۰۲۷	۲٬۰۲۷٬۰۲۷
مبلغ مصدر امور ولایات و غیره	۲٬۰۲۷٬۰۲۷	۲٬۰۲۷٬۰۲۷
مبلغ مصدر مرحمت و غیره	۱٬۲۲۷٬۰۲۷	۰۲۷٬۰۲۷
مبلغ مصدر مرحمت و غیره	۰۲۷٬۰۲۷	۰۲۷٬۰۲۷
جمع مخارج ولایات و غیره	۲٬۰۲۷٬۰۲۷	۲٬۰۲۷٬۰۲۷
جمع کلیه مخارج و غیره	۹٬۰۲۷٬۰۲۷	۹٬۰۲۷٬۰۲۷
مخارج و مواجب متفرقه	۰۲۷٬۰۲۷	۰۲۷٬۰۲۷
مخارج



۱۳

۱۳

[illegible] ayant-droits auront 25% (vingt cinq pour cent) du [illegible] bénéfice net. Le reste, 75% sera distri-

La Société paiera à l'Impératrice [illegible] cinq
[illegible]
[illegible] (Art. 7 de la concession).

VIII

Le Fonds de reserve.

[illegible]
[illegible]
[illegible] n'atteignent pas le montant de 5% (cinq pour cent) du capital. Le fonds de reserve ne peut être entamé que sur décision de l'Assem-

§ 28. Après l'approbation du compte rendu par [illegible]

tus, 10% pour le trésor de Sa Majesté Impériale le Schah Nasreddin conformément à l'art. 7 de [illegible] destinés à constituer le fonds de reserve

IX

29. En cas de malentendus, etc. le texte [illegible] Sa Majesté Impériale le Schah de Perse en date du [illegible] 1890 sera consulté uniformément aux stipulations de la dite concession. Art. 12 de [illegible]

X

§ 30. Tous les cas et toutes les questions non [illegible] tranchés par décision de l'Assemblée générale [illegible]

[illegible] le Firman Vizir Azam aux S[illegible] certifié par le Légation Impériale de Russie [illegible] date du 7/19 Mai 1891 sub N 111

[illegible]

dues, etc. reçus en nantissement ou en dépôt.

Ces droits sont dus à la Société à partir du

être rendus à leurs propriétaires.

de dépôts, de numéraires, de comptes courants

du Gouvernement Irtsch, pour les fluctuations ainsi que de la vente et de l'achat de marchandises de diverses provenances, ainsi que de fonds publics pour compte de tiers, et délivre des de

Les conditions seront fixées de commun accord entre la Société et ses clients et inscrites dans des livres à cet effet.

§ 22. Le taux de l'intérêt ne doit pas dépasser de 12 à 18% (de douze à dix-huit pour cent). La Société accorde des prêts et des avances

dangereuse ou impossible. (Art. 18 de la con-

§ 23. Le montant des prêts et avances ne peut

publics etc., donnés en gage à la Société ne peuvent être séquestrés ou vendus pour dettes de crédit tiers envers tiers ou autres causes

VI

Comptabilité

de toutes ses opérations et le bilan des exercices. La Société tous les douze mois, pour

Actionnaire

VII

Répartition des bénéfices

§ 26. Le Trésor de Sa Majesté Impériale

ranger et les personnes invitées par lui à participer dans l'entreprise et ne pourront être

cet effet pour l'époque et le mode des convo-

les questions à débattre et à résoudre; pour la

Kalaat, pour l'époque et le mode des émigrations pour l'emploi des sommes libres, pour les agrès

et des agrès pour acquisition des

la part du Trésor de Sa Majesté le Schah (art. 7 de la concession) et pour celle de l'entre-

pour aux [illegible] et aux dessous, pour la

à part des actionnaires, même toute de la gestion des affaires pour la validité des assemblées générales ordinaires, pour les mo[illegible] ons à porter aux [illegible] ces, sont sur les propo[illegible]

Les opérations

§ 1er. Les opérations devront être en conformité [illegible] statuts de la Société [illegible] s par elle

[illegible] réunies les opérations de [illegible] devront être affichées [illegible] ns les bureaux de la Société, et tout changement dans les dits règlements soit être communiqué au Gouvernement en vue de l'article 6 de la concession

§ 2e. Conformément à l'Art. 16 de la conces-

ou des obligations en est le propriétaire. Dans aucun cas un titre quelconque ne peut être

§ 14 Tous les actionnaires sont également soumis aux règles des présents Statuts, ainsi

III

L'administration.

L'exploitation et l'administration sont à la charge de la Société (Art. 5 de la concession).

7

ou ses héritiers ou ayant

difiés par la suite qu'avec le consentement du

pour la durée du mandat des administrateurs pour leur remplacement en cas de mandats,

tation avant terme en cas d'insuffisance, pour

solidité envers la Société pour la nomination de gérants, et de membres de la Commission Per-

la comptabilité et les comptes rendus pour les

etc. de la Société pour les modifications à porter aux statuts et aux réglements, etc. etc

IV

Assemblées Générales des Actionnaires

§ 18 Les assemblées générales seront ordinaires et extraordinaires

Les détails y relatifs seront établis par le fondateur de la Société ou ses héritiers ou ayant

II

Le capital de la Société.

§ 8. Le capital de la Société est [illegible]

[illegible] de la susdite somme [illegible]

[illegible] signature [illegible] les opérations pourront être commencées (Art. 4 de la proposition

Les [illegible] sont [illegible]

[illegible] par les [illegible] [illegible] par l'administration de la Société. Le [illegible] doivent porter des numéros distinctifs et être munis du sceau de la Société.

Remarque. Si quelqu'un [illegible] propriétaires d'[illegible]

§ 12. Les actions et les obligations de la So[illegible]

[illegible] pour [illegible] le dividende ou les intérêts

[illegible] des actions ou des coupons [illegible] reçoivent

[illegible] une à une autre s'opère sans aucune formalité et chaque personne qui les tient est considérée par la Société comme leur propriétaire.

§ 13. En cas de décès d'un propriétaire de [illegible] ou d'un actionnaire, ses droits passent à ses héritiers légaux ou testamentaires sans que la [illegible]

autres, avec délivrance de coupures, warrants pour escomptes et remontes et pour toutes autres d'opérations, il est fondé un établissement de crédit sous le nom de «Société de Prêts de [illegible] concession).

[illegible] la création d'une Société de Prêts [illegible] nécessaires seulement pour la garde des nantissements des Monts de Piété et Hôtel des Ventes [illegible] ainsi que pour [illegible]

[illegible] ainsi que pour [illegible] ayant achats ou loue des [illegible] meubles pour installer ses bureaux, ses magasins et ses dépôts et sa salle de ventes. (Art. 6 de la concession)

§ 5. Les opérations et l'organisation de l'ad-

ministration de la Société doivent être et rester conformes aux stipulations des présents Statuts et garanties par toute les capitaux de la Société.

§ 4. La formation et l'émission du capital actions et obligations de tous genres est à la charge de la Société (Art. 5 de la concession).

§ [illegible] la Société ses biens, ses capitaux et ses revenus, [illegible] redevances, etc. etc. de quelque nature ou de-

§ 6. Le Gouvernement Persan prend sous sa haute protection la Société, ses biens mobiliers et immobiliers, ses installations et ses magasins et ses employés, et, sur sa demande, il prendra [illegible] gestion de la Société seront gardés par [illegible]

§ 7. La Société a un cachet portant sa raison [illegible]

STATUTS

de la

„Société de Prêts de Perse"

[illegible] conformément à la concession accordée par Sa Majesté Impériale le Schah de Perse, au Conseiller d'Etat Actuel [illegible] de Perse Monsieur Jacques de Polakoff en date du [illegible] 18[illegible] enregistrée et visée à la Légation Impériale de Russie à Téhéran à la même date

I

But de la Société ses droits ses obligations et ses prérogatives

[illegible]

[illegible] du Siège [illegible]

[illegible] du Gouvernement [illegible]

STATUTS

de la

„Société de Prêts de Perse".

agréés par le Gouvernement Persan en date du 6/18 Mai 1891 et visés à l'Agence Impériale de Russie à Téhéran en date du 9/21 Mai 1891, sub № 141

ST. PETERSBOURG
[illegible]
1891

وجهٔ میزنامه و اسبق تعلق میتوانند از ایران بخارج بیرند یا خیر

[illegible]

[illegible]

[illegible]

باب سوم در قسمت تراکم

فصل اول کیفیت تراکم بر دو قسم است تراکم عمده و تراکم وقتیه هر دو قسم بر چهار نوع است
نوع اول تراکم بر یک قسم از چهار قسم کاغذ چاپ نوع یکم که هر صد دسته آن یکصد و
دفتر باشد جمعاً دوازده هزار برگ حق تراکم گیرند و بابت چاپارش دهند
فصل دوم تراکم نوع دوم بر دو قسم کاغذ چاپ نوع یکم که هر صد دسته آن یکصد و
بیست دفتر باشد جمعاً پانزده هزار برگ حق تراکم گیرند و بابت چاپارش دهند
فصل سوم تراکم نوع سوم بر یک قسم کاغذ چاپ نوع یکم که هر صد دسته آن یکصد و
بیست دفتر باشد جمعاً پانزده هزار برگ حق تراکم گیرند و بابت چاپارش دهند
فصل چهارم تراکم نوع چهارم بر یک قسم کاغذ چاپ نوع یکم که هر صد دسته آن یکصد و
بیست دفتر باشد جمعاً پانزده هزار برگ حق تراکم گیرند و بابت چاپارش دهند
فصل پنجم تراکم جناب محمد حسن حاج بیت الحرام وزارت عتبات عالیات بابت
دلسر خیرات آنجا هر سال دوازده هزار برگ حق تراکم گیرند و بابت چاپارش دهند

فصل ششم هرگاه کسی از تراکم جناب حاج بیت الحرام تنخواه بگیرد و در بازگشت
مبلغ یا مقدار تنخواه گرفته را تمام و کمال مراجعت نکند حق تراکم آن
دفتر تمام و تراکم تعلقات او در مرتبه اول و دوم و سوم تراکم او در مرتبه
تراکم در قرعه آن باز داده شود الا که اضافه کرده باشد باز داده نشود
باب چهارم در احکام عمومی
فصل اول هر کس از ممالک ایران کاغذ وارد و در گمرکات دولت
دولت تراکم او در یافت نماید
فصل دوم در هر دو سال یک مرتبه دولت علیه و ملت ایران
دام ملکه و دولت علیه عثمانیه و دولت علیه انگلیس و دولت علیه
میرود بخاری و تراکم خانه اگر در دسته نقاشی و روی اگر باب یکم کاغذ
نقاشی و فرانسه و تراکم او بهره حق تراکم شود
فصل سوم هر کاه کسی با زوجه یا خواهر یا دختر خود یا زن دیگر از همراه خود یا
دو کرت دعا در نامه خود بخواهد کاغذ بهره حق تراکم نوشته میشود

باشد هر قنسولخانه که در سر راه ورود یا خروج با پاسپورت معمولی آمد و شد میکند
راه ورود هم قنسولخانه یا نمایندگی پاسپورت معمولی ندارد باید از مأمورین گمرک
تصدیق بگیرد اگر در نقاط دور دست که قنسولخانه یا نمایندگی دولت علیه نیست
با پاسپورت رسمی و کلیه اشخاص که پاسپورت معمولی دارند گمرک مرخص
و الا مانع شود گمرکچی قنسول دولت متبوعه خود یا قنسول دولت متحده او
را مجبور به توشیح پاسپورت او بنماید و چنانچه کارپردازی گمرک با مأمورین گمرک
از مأمورین گمرک دولت علیه بگیرد و در این باب با مأمورین گمرک همکاری
ننمایند کمتر از سه تومان جریمه میشود

فصل پنجم اگر در نقطه خارجه یا داخله هر کس بخواهد وارد خاک ایران شود قبل از اینکه
وارد خاک ایران یا پاسپورت یا تذکره از مأمورین گمرک بگیرد
در بادکوبه و حدود و سایر بنادر آنجا بسپارد و چاپارخانه
از مأمورین گمرک مستثنی باشد

فصل ششم هر کدام از دسته دولت علیه ایران گمرک وارد خاک ایران شود

از مأمورین گمرک معلوم نمایند که آیا وارد گمرک شده و در قنسولخانه معرفی خود را ثبت
نموده و رسید گرفته یا خیر و در صورت عدم ثبت و معرفی مأمورین گمرک
و نظمیه حق دارند او را مجبور به مراجعت نمایند و از ادامه سفر ممانعت
نمایند و در صورتی که در نقاط دور دست که قنسولخانه یا نمایندگی دولت علیه نیست
قنسول دولت متبوعه خود یا قنسول دولت متحده او
را مجبور به توشیح پاسپورت او بنماید و چنانچه کارپردازی گمرک با مأمورین گمرک
از مأمورین گمرک دولت علیه بگیرد و در این باب با مأمورین گمرک همکاری
ننمایند کمتر از سه تومان جریمه میشود

فصل هفتم هر کدام از دسته دولت علیه بدون پاسپورت معمولی وارد خاک ایران شود
و نتواند بشرح مقصود فصل پنجم از قنسولخانه یا نمایندگی دولت علیه
تحصیل نماید و نتواند از مأمورین گمرک تصدیق بگیرد و در این باب با مأمورین گمرک همکاری
نماید و با اطلاع آن قنسولخانه از مانع مسافرت او در خاک ایران نشود تا اگر
شخص متخلف تابع ما یا تابع دولت دوست باشد قنسولخانه او را مجبور
آن تخلف مسافرت او را مجبور
فصل هشتم ... از مأمورین گمرک ... را توشیح داده ... مجبور
... نماید ... مسافرت ... مدت ... شرح
مذکور ... و در صورت مخالفت ... از ادامه سفر ممانعت

فصل دوم: باب پنجم در تمرکز اقامت

فصل اول: هر یک از اتباع خارجه که بخواهد در تمرکز اقامت نماید باید در مدت حداکثر یک سال از تاریخ ابلاغ این قانون به مرکز تمرکز مراجعه و اقامت خود را در آنجا ثبت نماید.

فصل دوم: تبعه دولتی که در خارجه برای کار اقامت دارد از طبقه بندی مقرر در هر سال باید یک تمرکز اقامت نماید. در صورتی که یکی از افراد خانواده تمرکز اقامت نماید باید در همان سال تمرکز اقامت نمایند.

فصل سوم: تبعه دولتی که در خارجه برای کار اقامت دارد از طبقه بندی مقرر در هر سال باید یک تمرکز اقامت نماید. در صورتی که یکی از افراد خانواده تمرکز اقامت نماید باید در همان سال تمرکز اقامت نمایند.

فصل چهارم: تبعه دولت ایران در خارجه که قصد اقامت در یکی از تمرکز اقامت را دارد باید حداقل سه ماه قبل از تاریخ مراجعه به تمرکز اقامت در خارج اطلاع دهد.

فصل پنجم: تبعه دولت ایران در خارجه که برای اقامت در یکی از تمرکز اقامت مراجعه می‌کند باید [illegible]

فصل ششم: تکلیف هر یک از اتباع خارجه که در تمرکز اقامت دارد از ابتدا اقامت برای مدت [illegible] فصل هفتم: در صورتی که تمرکز اقامت [illegible] فصل هشتم: [illegible]

فصل نهم: [illegible]

فصل دهم: [illegible]

فصل یازدهم: [illegible]

فصل دوازدهم: [illegible]

فصل چهارم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل پنجم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل ششم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل هفتم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل هشتم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل دوم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل سوم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

فصل چهارم: قنسولها و وزرای دولت علیه در ممالک خارجه و وظایف آنها

رساله در بحث از مجلس خبرگان

در

نظم و اجرای اصل دوم متمم قانون اساسی و وظایف هیئت عالیه و اداره انتخابات

هیئت عالیه پیشنهاد

از هدایات و حوادث عاشورا

(فصل یازدهم)

دستور داخلی مجلس تحقیقات تجارت

چون دولت اعلیحضرت شاهنشاه تصمیم گرفته است که بتجار معظم مورد اعتماد تشکیل [illegible]
تجسس و تتبع در مورد تخلفات و خیانت [illegible] وقوع بحران [illegible]
واقع شده یا [illegible] و تخلفات [illegible]
باشد و [illegible] یک نماینده [illegible]
سایر مورد خواهد [illegible] اطمینان دولت علیه [illegible]
تشکیل یک نماینده [illegible]
وسیع و فعال [illegible] که [illegible] اشخاص و یکنفر [illegible]
دیده [illegible] که مجلس مرکب از [illegible] باسم [illegible] تحقیقات
اقدامات [illegible] تشکیل و [illegible] تحقیقات [illegible]
تخلفات مجلس [illegible] از قرارداد [illegible]

فصل اول

[illegible] مجلس مرکب از [illegible] یکنفر [illegible]

[illegible] مجلس [illegible] بعلاوه [illegible] فارسی [illegible] فرانسه یا [illegible]
خارجه [illegible] [illegible] [illegible] که [illegible] صفات [illegible]
امور محوله باشند

فصل دوم)

چون صورت [illegible] با [illegible] همپس داده خواهد شد [illegible]
وجه [illegible] [illegible] تدقیق و تمیز و ترازم [illegible]
اشتغال [illegible] نتیجه [illegible] توسط [illegible] وزارت [illegible]
عوارض خواهند داشت

فصل سوم)

[illegible] تألیف [illegible] که [illegible] صفات [illegible]
تدقیق [illegible] [illegible] [illegible]
صادر [illegible] [illegible] [illegible]
آن حرکت نمایند و [illegible] مراقب امور [illegible]
استیناف [illegible] حرکتی [illegible] یابد

فصل چهارم

مرکز، از دستجات نظامی و قوای دولتی خارج و بوزارت عظمی در حضور وطنی
پس بنابکدن آن مستشار مرکز نگذارند تا دولت قیام بخدمات
دولت و مملکت رسانند

(فصل پنجم)

کرپا بنا از تبعه دولت علیه باشد که تبعه دولت علیه از یک بنا از تبعا
داشته باشند باید در مجلس ادعا نموده مرافعه در محکمه [illegible]

در تحقیق حق مرجحیت نمایند

(فصل ششم)

شخص در تبعه دولت علیه، زمین یا بنا نتواند تحصیل نماید و اگر تبعه
نمود با مرور [illegible] در مجلس فرستاده تحقیق احوال آنها را در
مجلس [illegible] و هیئت مجلس هم مکلف است در [illegible] تحقیق جواب
شخصیه آنها را [illegible] خواست از [illegible] تبعه ایران [illegible]
و ادارات کپانیها نمود [illegible] خود در [illegible] مجلس ملی

و در آوردن مدارس دولتی بر پرستی خود مستقل تحصیل نمایند

(فصل هفتم)

در [illegible] مجلس [illegible] از [illegible] مجلس
مجلس مرکز، در خصوصیات [illegible] مرجع و [illegible]
که از طرف [illegible] تبعه [illegible] تحقیق کرده
شده، بعلم در این باب تحت رسیدگی قرار داده، نتیجه آن را به تبعه خود شان

ابلاغ نمایند (خاتمه)

[illegible] این مجلس را [illegible] از طرف [illegible]
[illegible] از [illegible] از [illegible]
از وزارت تجارت [illegible] از وزارت [illegible] از طرف مجلس شورای ملی
از طرف [illegible] در انجمن [illegible]

— ۱ —

علامه مرده بیست هزار تومان ۱۳۰۰

در مدت یکسال سه کرور و بیست و هشت هزار و شصت و سیصد و
شصت و پنج طغرا مکتوبات دیوانی و یکصد و چهل و سه هزار و سیصد و پنجاه
طغرا مکاتیب سفارشی و یک کرور و یکصد و چهار هزار و سیصد و
بیست و پنج طغرا احکام دیوانی ممالک داخله عثمانی و سیصد و
هشتاد و پنج هزار و هفتصد و نود و هشت طغرا مکتوبات دیوانیه
بجهة طرایچا صدور و طغرا بار سفارتی ممالک خارجه و سنه
سبع و سبعین و ثلثمائة و نود و شش هزار و یکصد و سی طغرا مکتوبات و سیصد و شش
طغرا یاصد و صاه و نود طغرا مکاتیب سفارتی ممالک خارجه و
سنه سبع و ثمانین و ثلثمائة و مجموع سیصد و شصت و دو کرور و نهصد
و پنجاه هزار و هفتصد و

وبحتویان ماهیانه و تجارج داده و یکصد و پنجاه تومان زیاده وجه نقد و یکقبضه
بخزانه دولت تسلیم نموده شده است .

خلاصه مورد تذکار اعتماد

در ظرف مدت یکسال و دوازده روز مبلغ دو میلیون و هشتصد و بیست و دو هزار
تومان در السنه مختلفه بعنوان پیشکش شده و از این مبلغ یک کرور و پنجاه
و هشتاد هزار و پانصد و هشتاد و دو تومان در بحبوحه اوضاع و احوال
اوین مبلغ یک کرور و پنجاه و شش هزار و ششصد و نود و هفت تومان
بجهة ارباب ماهیانه و تجارج داده و پنجاه و صد و بیست و سه هزار و
هشتصد و هشتاد و پنج تومان بخزانه دولت تسلیم نموده شده است .
ازین قرار معلوم میشود که تمام مداخل وزارت تلگراف و پست
دولت عثمانی عبارت از یک کرور و شصت و پنج هزار و هشتاد و شش تومان است

سابقا الناس رئیس جمهور اتازونی امریک بحضرت سلطان حکم کرده بودند که
از روزنامجات مورد تماشای هرکدام که تالیف و ترجمه شده دو نسخه از آنها
بکتابخانه ملکی آنجا بفرستند . و در بیست و چهار سنه هجریه مستحفظ
رابع شده است از اول سلطنت اعلیحضرت عبدالحمید خان تا حال
هشتصد و چهل و چند کتاب که عبارت از دفتر و رساله و مجلد است
در دارالترجمه و در مطابع تالیف و ترجمه و طبع و نشر شده است .
در هر کتاب در عدد هریک و مطبعه عنوان فرستاده که بها را رفع منت
جلد کرده بوزارت مشارالیها بدهند که از جانب سلطان امریک
ارسال بدارند .
و بحضرت سلطان مقرر نموده اند که از این کتابها و بعد از هر چاپ
و تالیف جدید یک قطعه هریک بکتابخانه عمومی سلامبول بگذارند .

جریان حادث میکوید : قونسول روس مقیم بعداد وزارت خارجه
متبوعه خود نوشته که بجهت باغوشی و تاکید رکوبلای معلا حکم خود را
صادر میکند و بعد دو روس که متصل بحاب ... ن هست (کرانش)
بگذارند . زیرا که اگر این (کرانش) را از زوار و عابرین رشوه گرفته
بر (کرانش) گذارده اند خود بدا خواهد مالک این میدهند .
طریق میکوید : از مشاهیر اشقیای ایران ملا صادق نامی در
نیست و سیم هزبان بجهت دوری از خط حدود قفقاز عبور
(سوده) گذشته قرنها خواسته اند که او را کرفتار نمایند تسلیم نشده و
با قرنها صکیده قرنها بر او کشته شد .
موسیو (کیورس) نایب دوم سفارت تحاد اسلامیول از هیئت دولت
روس سفارت تحاد طهران باشد اول معین نموده شده است .

مستر (استفاندون) نامی از عمال انکلیس بلد شرکت حبل متین
تشکیل کرده وارد دولت انکلیس سند عامره ست کم اذن راجانه
نساعدی راه آهن بدهند و سنان با تعاسان وارد تعاسان
بدهد . بجهت ساعدی راه هن موجود بود و نشن کرد و توان مقفن
نموده است . اکر دولت علیه ایران باعارت اعمان اذن با اقدام
سریاز در راه آهن بدهند فرصت شعست و بکار کرد و توان بلا زحمت
ایضا طریق میکوید : امیر اعمان خیال داشته است کم عبارت از
هزار نفر بیاده از جمع سوار عاصه تشکیل نماید امرا و هایی قدهار
و کابل بعاصه مصیبی توان فوج انتخاب مزاهد شد . و در کابل هزار
بار دکو بخارا میسازند . اشخاصی که با ایوب خان مکاتبه داشته اند
در کابل کرفتار کرده بحبس ابد حبس شده اند عبد الرحمن خان

حال ماشته ست که سکه رعلا باسم خود زند در قندهار
چهار هیچ سواره از جدید تشکیل کرده اند . بهمراه استکناف
بعضی رعایا صعبیان اررود رهائر جیحون نگذشته از حاکم میمنه اجازه
خواسته اند که عزت روند حاکم مومی الیه آنان دوازده روز قبل
کرده بعد از میر عبد الرحمن خان حاکم رسیده بجزیمت آنها اذن
داده است .

از حادث عظیم حضرت پادشاه ایران دو فرشتر جیلی کوچک خوطرفی
الهدیه بباغ وحش پاریس فرستاده شده است شترهای مزبور در
محل مخصوص باغ وحش محفوظ خواهند ماند این شترها در حقیقت
یادگار لا مثال نادره و صعب حیوانات عاصره خاورند اربها قطع
چهار نفر برده است .

مساحت سطحی ارضی مرو و قطعات منضمات آن که در این اواخر
ارجانسه دولت روس ضبط کرده عبارت از دویست هزار میل
مربع یعنی مملکتی است در بزرگی مملکت فرانسه نفوس آن از قرار ذیل است

یاموت	یموت	ترکمن	ازبک
۶۵۰۰۰	۲۰۰۰۰	۲۵۰۰۰۰	۲۴۰۰۰۰

جمله کل نفوس مرو و عرار ساکنه
۲۵۰۰۰۰

رساب بالا آشکار میشود که تمامی نفوس مخروبه عبارت از یکصد هزار نفس بوده است . تجار اهالی بادیه نشین بیشتر
در نزدیکی هرات در بعضی وادیها ایلاق دارند که در حالت کوچ
موجود است که عدد لا یحصی از انها صد هزار سواره مرار خاکر
مسلح علاوه ایها هم در تحت علم دولت روس جمع شوند
تا ببینیم نتیجه کار کجا خواهد رسید .

دنباله کلاه ستون روشن ۱۱۱ . . .

ترجمه و نگارش جاکر حاکسار محمد عارف منشی و مترجم سفارت علیه دولت

اساسات تجارت بین‌المللی

تجارت

ولا) آنچه قابل انذار است بردو نوع است . نوع اول
اشیای مهلک انذار است مثل دشنه پنهان و کرباس وحیت
و تیماج وشمشی وغیره است که اگر این قبیل اشیا را بدولت عزی
میتواند اصلاح کرده باب رقابت را بان بروی این قبیل امتعه باید
راین خلق چیز بسته بتوانید دسم گمرک دخالت و محصول رسم گمرک
قواعد و مقررات داخله است .
نوع دوم بهمین انذار است مثل صد جعبه ... وحیت
فرنگ و ساعتهای دوس وغیره که این قبیل تاسیسات است
تجمیت برده ... و غیره و اسباب و صنعت ... و ... هر ...
وسم گمرک این قبیل امتعه صدی چهل قرید سال بیک جور و آن گمرک
مقرر و طبرجست و پنج سال در صدبست و پنج گمرک از اموالی
عابر گرفته نرفی و متاز حمت احمال و کلیه ... متعه
بدهد
و شیای عیر قابل ... و ... و ... و ... گمرکه ... و ... بل
... خصوصیات ... ، ... صاحبهای ... ، ... و ...
... ...
مثال اینها است گمرک بجهت عدم رواج در داخله و کثرت تجارج
... نها انظام باحوال تجار ... لازم نیست
شیای ... مخصوص ممالک ... مثل توی ترش و نمد و ساعت و غیره
گمرک چیز رسم گمرک در زمان اخراج ان تجار چیز روست و طریقه دولت
راجب ست گمرک حاضر است باصلاح و ترقی ازان
داده تجار حاضر چیز بجو نماید گمرک اینها را بکال میل ...

چیزی که در ممالک خارجه رسم محصول می دهد اینها نیز از قبیل پنبه و توتون و تریاک
و رمون و شال و قالی و نمد و امثال اینها است تخفیف گمرک از این قبیل
... ...
... قبل اشیا گرفته شود .

... اما ... تجار ایران بممالک خارجه از بعض ...
... دولت ... که در ... عمل ضرور جنسی و سیگار و توتون
و چای و قلع و سایر انواع حیت و کرباس و مدتال و چیزهای بینی قلمی
مسروجات تطبیر و ماهوت فرداغلی و سایر اجناس فلزی و غیره
و شکر سفید و چای و مفارش از متعدد ممالک انگلیس بست گمرک داخل در
ممالک ایران میشود و در ایران پرخاش و مالیات و گمرکات و
... و حقیقت گمرک هیچ دولتی را حرج آن نمیشود ممالک انگلیس میزان
دین معامله انگلیسها با ما پانزده صد فرشد دیگر با ما میخرد و
هر سال ... و ... معامله ... ایران
و معهذا تجار ... هر سال معلوم نمیشود که ... کمتر شود .

ثانیاً) دولت حتماً نباید است که آلات ترش و تنباکو و عالی و حیت
... و غیره و هر نوع شال و رنگ و قلم و رنگ و قالی و کاشی
و پنجره پرده ... و ... و کلاس و نمد و کرباس و نمد
و غیره از ایران بممالک مذکوره و از انجا هم بایران شال انگلیسی و قلم
و خاوی و روسی و کلا بتوی خالص وطنی و عبای عربی و انگلیسی
و صابون و روغن و امثال اینها فرستاده میشود
و هر سال بحیث سه کرور ... معامله کرده و گمرک و رسم ترقیات

عرض ۲۱

فصل پنجم

فصل ششم

فصل هفتم

فصل هشتم

فصل نهم

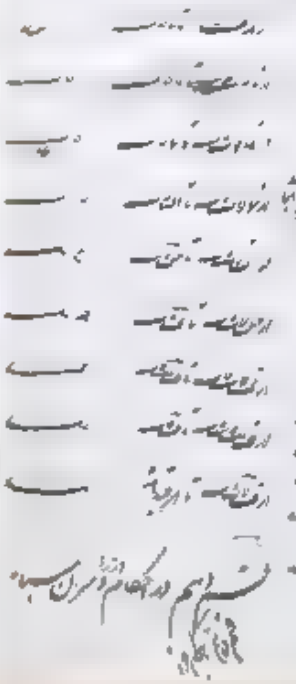
فصل دهم

فانون سیم هر شخص که در اقرار نامه یا سند یا سایر اسناد رسمی که در عقد او بوده
شده و در آن نام او ذکر شده باشد و بعد از انقضای مدت مقرر
حکم می شود که آن را تسلیم کند یا نسخه ای از آن را
فانون چهارم در مواردی که اسناد رسمی در دادگاه ابراز می شود
انتساب آن سند به او محل تردید باشد دادگاه می تواند دستور دهد
صحت سند را بررسی کند
فانون پنجم هر گاه در سند رسمی قلم خوردگی یا تغییری دیده شود
اصلاح خود را در همان سند یا در برگ جداگانه ذکر کند
فانون ششم در هر دادگاهی که سند رسمی ابراز شده است
که آن سند را در همان دادگاه یا در دفتر رسمی مربوط
فانون هفتم اگر کسی سند رسمی را در اختیار دارد
فانون هشتم هر سند رسمی که بدون رعایت مقررات
فانون نهم اسناد رسمی که در خارج از کشور تنظیم شده
فانون دهم رونوشت اسناد رسمی در صورتی معتبر است
فانون یازدهم هر گاه سند رسمی مفقود شود

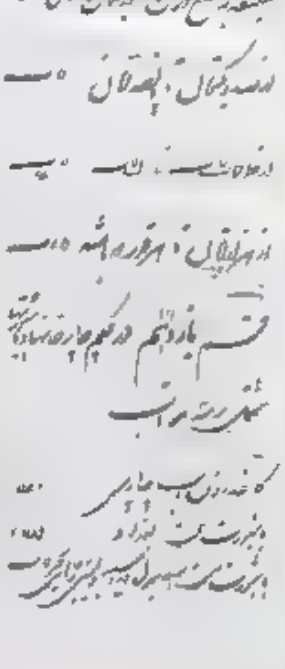
بیان مواردی که در آن قرائت اوراق و اسناد لازم است
فانون اول در مواردی که دادگاه تشخیص دهد
فانون دوم هر گاه یکی از طرفین دعوا
فانون سوم هر گاه قرائت اوراق یا اسناد
فانون چهارم در مواردی که قرائت اوراق
فانون پنجم هر گاه قرائت اوراق یا اسناد
فانون ششم در جلسه ای که اوراق یا اسناد
فانون هفتم در مواردی که قرائت اوراق
فانون هشتم هر گاه یکی از طرفین دعوا
فانون نهم در مواردی که قرائت اوراق
فانون دهم هر گاه قرائت اوراق یا اسناد

قسم ششم در ذکر آب پاشی و جاروب کشی

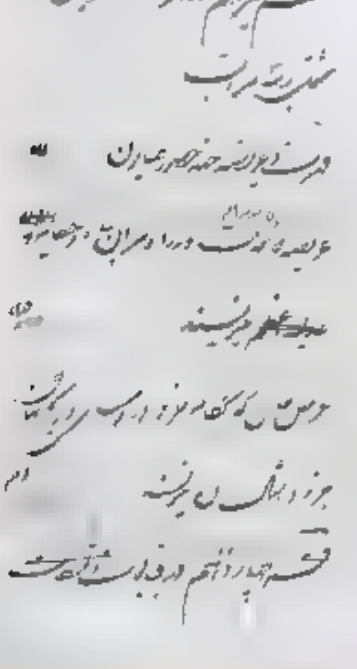
قسم هفتم در ذکر فرش و سقف و دیوار

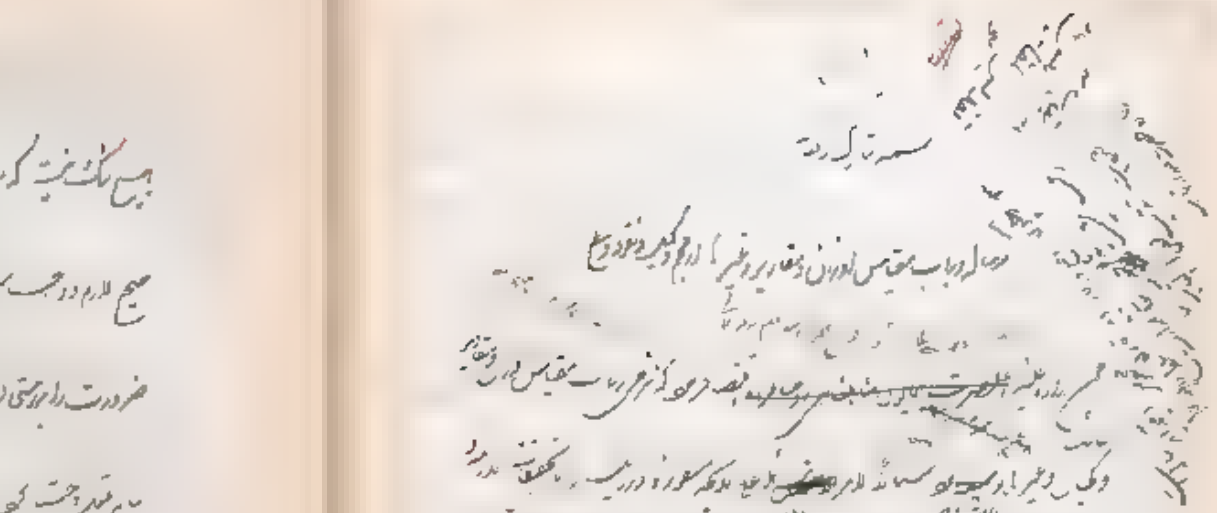


قسم هشتم در ذکر روشنائی



قسم نهم در ذکر آلات و اسباب





مقدمه

(۲)

(۳)

(۵)

(۶)

فصل اول

(۸)

مقیاس ... [illegible] ... [illegible] ... [illegible]

(۹)

سیر استفاده داشت استادوم آتن با یک پیلر (؟) با اردوی سپاه اکبری مساوی بود

اما از قرن دهم هجری به اردوی اکبری دیوان و مصر بوده و آمد و شد هر سه در تعیین

اعمال پزشکی با اردو مراعات کلمه تر با یک سنگ سیر نرخ با یک سنگ گرفته

استعمال یک سنگ و یک سنگ هجری در فارسی با وفا با هم تبدیل یک سنگ شده

اعم از سنگ را موت کلمه وزن گفته و بلکه حکمی قرار کلمه اند استعاره گرفته رسمی

در وضع خط هستا سیصد و هفت ذرع است و در هر بیست و پنج ذرع وزن سیر و سیصد

چهار در ربع ذراع است اجناس صبح و صبح شش سنه حوله هر سه چیزه

سنگ هر سنگ چهار جسیده بند پس هر سنگ صد و ده هزار ذراع خواهد بود کلمه

وزن هفت هزار گام است و سیصد سه هزار ذراع

سنگ قدیم بصدر در مقیاس طول و ابعاد و اشکال را مراعات کلمه و در اندازه آن جلالت کلمه معنی نیز

مقصد همان دو دسته برفی چهار در نزه است کلمه

۱۰

[illegible] و [illegible] و [illegible] و [

(۱۱)

[illegible] هر وقت که مقدار [illegible] این معایب را احساس میکردند در قصد رفع آن
[illegible] اختلالات و موانع و مخالفت جاهل اقدام نمودند و فی الحقیقه اصلاح
صحیح هر امری مقیاس طول زمان و غیر ممکن است بتوان که آنرا در ظرف مدت قرار نمود
[illegible] آن در ظرف مدت قلیل [illegible] ممالک و ملل در روشن ساختن راه ترقی علم
و تربیت [illegible] نموده که برای هر درجه رقی هر قسم چیز و هر امر [illegible] شخص و
ثابت در همان قسم مقیاس آن چیز بوده و برای هیئت حاکمه مقیاسها
مستقل از دیگران مملکت و قرن و سلطه یکه در ممالک آنها مقیاسها مختلف و
و مغشوش بوده و امروز بتجارب [illegible] که در [illegible] و تکمیل اوزان و مقیاس
[illegible] هر چیز بعهد [illegible] و در [illegible] رفع و دفع [illegible] مساعی
کسبه و اهل و کوشش [illegible] مملکت خود را وارث [illegible] این عیب بزرگ مختفی و مرتفع آن

(۱۲)

مساعی و قرار [illegible]

[illegible] بزرگ [illegible] مجلس انجمنی از [illegible] در این مملکت مستقر شده و در هشتم ماه
سه هزار و [illegible] مطابق [illegible] هر روز است و چهار [illegible] انجمن
[illegible] و مهندسین [illegible] موفق [illegible] که در تمام مملکت معمول نمود
[illegible] مطابق [illegible] صدر مشروطیت در رفع نقص و در [illegible] مجلس و انجمن [illegible]
و پسندیده افکار و چنین این انجمن متدرجا با انجمن متفقین شده آنها نیز این مقیاسها را
[illegible] رفع نقص [illegible] و [illegible] این ترتیب در تمام ماه [illegible] سنه هزار و هشتصد و یکی [illegible]
سال هجری [illegible] شهر که آن مقیاسها معمول و مرتفع [illegible]
[illegible] موانع بسیار رفع [illegible] و [illegible] این مقیاسها [illegible] شهر و
[illegible] و [illegible] آزاد [illegible] چیزها [illegible] آن [illegible]

طول و وزن و حجم و سطح و کعب و نقد را بیان میکنم

پوشیده نباند که هر چیز که قابل فزونی و کمی است آن را مقدار میگویند طول و سطح و وزن و حجم مقدار است برای تعیین مقادیر آنها را با مقدار دیگر از همان جنس یعنی وزن را با وزن می سنجند و طول را با طول و قس علی هذا چنانکه وزن یک خروار را با من معلوم میکنند و طول یک فرسخ را با ذراع یا گز یا وجب و سطح یک فرسخ مربع را با ذراع مربع و حجم یک فرسخ مکعب را با ذراع مکعب و همچنین وزن آنچه فزونی و کمی میپذیرد باید قرار داد من یا رطل یا مثقال یا غیر آن تا بتوان مقادیر را با یکدیگر سنجید و بدانست که هر یک از آنها چند برابر دیگری است و همچنین سطح و حجم و کعب و نقد را باید قرار داد تا بتوان مقادیر آنها را با یکدیگر سنجید و بدانست که هر یک از آنها چند برابر دیگری است و از آنجا که اعداد بسیار ریز و مقادیر ریز را قلیل و اعداد بسیار بزرگ و مقادیر بزرگ را کثیر میگویند و آن فهم نمیتواند بسیار بزرگ و بسیار کوچک را دریابد معیّن نکرده اند که چه مقدار را کثیر و چه مقدار را قلیل و چه عدد را کثیر و چه عدد را قلیل گویند و این اختلاف و عدم تعیین در این لغات زیان بزرگ در ترتیب علم تعیین مقادیر

دانایی تدبیر و آگاهی سیاست اصلاح کار رعیت و مردم و آبادانی آن افزونی و فزونی خاص و عام ملک و ملت را لازمی ضرورت روز چهارم ماه رژدیه سال هزار و هشتصد و سی و سه مسیحی مطابق بیست و هم ربیع الاول سنه هزار و دویست و سی و چهار هجری دارای عالی مقام اعظم حکم صادر کرده و صدور یافت سنجی معیار مقدار اراضی ماه فروردین هزار و هشتصد و چهل و شش را مقرر فرمود و چهار عمال ولایت مشغول اجرای حکم رفیع اشرف شدند که از امروز بعد هر اراضی که مورد مقیاس و سنجش شود و تغییر معمول شده و صورت سنجش هر یک از آنها با تکلف تمام و به وقت مقیاس که در سال هزار و هشتصد و یک نوشته در تمام مملکت فرانسه معمول شده و مقیاسهای سنجش بدان مبنی گردیده و این مقیاسها و اوزان را سیستم متریک میگویند یعنی طرح و طریقه مستوی و درست و مزین و جمیع شرعی در اینباب نوشته میشود در فصل اول مقیاسها

سه شرط دیگر است شرط اول آنکه واضع نباشد غیر مقیاس متعارف را دارای
اجزاء و اضعاف باشد مناسب با همان مقیاس که در مقابله با اشکال مختلف
بکار برند مثلاً اگر یکی ده یک متر و صد یک متر و هزار یک متر می باشد و اضعاف یکی
ده متر و صد متر و هزار متر و اجزای آن ~~ده یک ده یک ده یک~~
تومان و ده یک تومان و صد یک تومان و اضعاف آن ده تومان و صد تومان و هزار تومان
و اجزای آن را ذکر نمایند و فصل جدیدی باز شرح آن بیاید

شرط دوم آنکه مقیاس مورد اصطلاح مستقل باشد از جهت مقدار متعارف در اصل مورد خواه
خط و زمان باشد یا مقدار نوع و غیر آن باشد و صحت معلوم است و در طرف اطراف
و ممکن است زیاد و کم شود و این فقره منوط است برای نقص مقرر در شرط دوم

ثالث باید در تمام ایالات و ولایات و ممالک مقیاس مقادیر یکی باشد

و در همه جا نیز یکی باشد بسیاری از مشکلات تجارت و اختلاف و نزاع در بین
ملل آن مرتفع میشود و در مملکت اسم و رسم شایع شود و مسمای آن در مال آن مملکت
بصورت متحده در آیند مثلاً یکه ~~ظلم~~ در هر جا ~~بر~~ یک مقدار معلوم از طلا و نقره
چانکه ~~نز~~ نیز بر مثقال است و در جای ششصد و هفت مثقال دویست و پنجاه مثقال
است مثقال و قس علی ذلک و در آنکه سیستم متریک یعنی ترتیب و اتصال در مقیاس
از روی مترفانسه بیشتر برای اصلاح اهمیت ما شرح آنرا ذیلاً بیان مینمائیم

فصل چهارم در سیستم متریک

سیستم متریک که عبارت است از وضع مقیاسهای صحیح بر اساس دهگانی و ترتیب و وضع آن
بر قرار زیر است و اصل آن مقیاسها بر شش طبقه است مقیاس اول مقیاسهای طول است
مقیاسهای سطح نیز مقیاسهای مجموعه مقیاسهای طول است

(۱۸۹)

شرح مقیاس طول

(۱۹)

پس فرعی‌های مضاعف عشاری متر، جنبه معمولی این خود را داده و یک دسی‌متر، صد سانتی‌متر، ده میلی‌متر، یک صدم متر، یک هزارم کیلومتر، یک دهم دکامتر، یک صدم هکتومتر، یک هزارم کیلومتر، یک دهم میریامتر، یک صدم کیلومتر، یک هزارم میریامتر، یک دهم گیگامتر، یک صدم میریامتر، یک هزارم گیگامتر، یک دهم تراکیلومتر، یک صدم گیگامتر، یک هزارم تراکیلومتر، یک دهم پتامتر، یک صدم تراکیلومتر، یک هزارم پتامتر، یک دهم اگزامتر، یک صدم پتامتر، یک هزارم اگزامتر، یک دهم زتامتر، یک صدم اگزامتر، یک هزارم زتامتر، یک دهم یوتامتر، یک صدم زتامتر، یک هزارم یوتامتر است.

پس یک مقیاس عشاری متر، که عبارت است از متر، جنبه معمولی خود را داشته و یک دهم آن دسی‌متر، یک صدم آن سانتی‌متر و یک هزارم آن میلی‌متر است. (یادآوری) در اندازه‌گیری اول که متر را با طناب یا فیته (یا متر) می‌سنجند و در اندازه‌گیری دوم که متر را با خط‌کش می‌سنجند، ممکن است که در اندازه‌گیری اول خطای کمتری از اندازه‌گیری دوم داشته باشد. به‌عرض انعقاد به سبب کشش آن از دو محیط زمین و خط مستقیم و انقباض سرمای شب و هوا در اندازه‌گیری اول، خطای بیشتری از اندازه‌گیری دوم دارد.

(۲۰)

عشاری آن اطوال و ابعاد را معین می‌نماید مثلاً با متر و مضاعف عشاری آن اندازه‌ها را چنین و چنان گرفته و نسبت مستقیم و با کیلومتر و یک صدم سانتی‌متر و غیره حساب است.

شرح مقیاسهای سطح

مقیاسهای سطح مربعاتی هستند که ضلع عشاری آن واحد طول مذکور بوده و در حد ضلع مربع است و آن مقدار مربعی است که هر ضلعش یک متر طول داشته باشد و جزای مقیاس اول دسی‌متر مربع است یعنی ده یک متر که مربع باشد و هر یک از آن صد سانتی‌متر مربع است یعنی صد یک متر مربع و هر یک از آن صد میلی‌متر مربع است یعنی صد یک سانتی‌متر مربع و هر یک از آن صد دسی‌متر مربع است یعنی ده متر مربع و هر یک از آن صد کیلومتر مربع است یعنی هزار متر مربع و هر یک از آن صد میریامتر مربع است یعنی ده هزار متر مربع و هر یک از آن صد گیگامتر مربع است یعنی صد هزار متر مربع و هر یک از آن صد تراکیلومتر مربع است یعنی یک میلیون متر مربع و هر یک از آن صد پتامتر مربع است یعنی ده میلیون متر مربع و هر یک از آن صد اگزامتر مربع است یعنی صد میلیون متر مربع و هر یک از آن صد زتامتر مربع است یعنی یک میلیارد متر مربع و هر یک از آن صد یوتامتر مربع است یعنی صد میلیارد متر مربع.

(۴۱)

[illegible] سانتی متر [illegible] سانتی متر [illegible]

[illegible] سانتی متر [illegible]

شرح مقیاسهای حجم

[illegible]

(۴۲)

[illegible]

شرح مقیاسهای اوزان

واحد اصلی وزن گرم است و آن وزن یک سانتی متر مکعب از آب مقطر است در آن
نخود شماره یک

قریب پنج نخود متوسط خشک معمولی گرم است یعنی وزن یک گرم

دویم سانتی گرم است یعنی صد یک گرم سیم میلی گرم است یعنی هزار یک گرم

اضعاف مضاعف گرم از ده گرم است یعنی ده گرم دکم گرم است یعنی صد گرم

سیم کیلو گرم است یعنی هزار گرم و کسال معادل هزار کیلو گرم است و آن تن بزرگ است

شرح مقیاسهای لقمری

در سرفصل فرانک است و آن قطعه پولی است نقره بوزن پنج گرم و نقریباً پنج دهم

سکه شاه و طغیان فرانک را میزند که یک آن شش است و ده عشر وزن آن

نقره خالص یا سر و فینت آن امروز معادل بیست و پنج ریال پول ایران است

و سابق معادل بود با نصف دینار و احزای معوله فرانک اول و سیم است

۱ دو یک فرانک شش تا سانتیم یعنی صد و پنج سانتیم

و نصف و پاره های رواج فرانسه سه چهار ده قسم است یعنی صد و پنجاه و پنج

و حسب اتفاق از سیاه و سفید در رواج مختلف است چنانکه پنج قسم پول طلا در هر

یک صد فرنک و پانزده فرنک و بیست فرنک و دو فرنک و پنج فرنک

پنج قسم پول نقره و پنج فرنک و دو فرنک و یک فرنک و نصف فرنک

و پنج فرنک

و چهار قسم پول مسی دارد ده سانتیم و پنج سانتیم و دو سانتیم و یک سانتیم

و علاوه بر اینها یک قسم پول طلای دیگر رواج است بقیمت چهل فرنک

این است مقیاسهای طول و سطح و وزن و حجم و سکه و نقود در فرانسه که در زمان

صدر سعید وضع صحیح قرار داده شد. و با وجود آنکه این مقیاسها

نقص عظیم دارد ما در برابر این سؤال نخواهیم توانست وضع کنیم تغییر در وزن یا گرام

۲۷

مقیاس سیستم متریک اینچ

فصل سیم

عرض پیشانی فصل بقیه و مقرر نمود ... مورد نظام و مقاصد مهم ...

معلوم میشود که این فصل قانونی است برای میزان ...

و مقادیر که مقتضی و لازم است بجهت ... و مقاصد ...

که در ... مقرر شده است بدقت و کمال ... و ...

جمع شده و در ... آن مذاکره میشود و تصمیم و مقرر ...

و صاع شده و مقرر شده است ... و حکم شده است ...

با ... و ... و ... و ... و ... و ...

پیشه و تصمیم میشود است که بجهت آنکه ... و ... و ...

و ... و ... و ... و ...

۲۸

صاع شده : ... و ... و ... و ... و ...

مقیاس ... و ... و ... و ... و ...

فرمان طبع شده و ... و ... و ... و ...

ایست که ... و ... و ... و ... و ...

که در ... و ... و ... و ... و ...

مسطر و ... و ... و ... و ... و ...

و ... و ... و ... و ... و ...

انعقاد محرر میشود و ... و ... و ...

قانون میزان و مقادیر مشتبه در خیال کفارزه

چیزی که ... و ... و ... و ...

مشتمل بر سه فصل است

فصل اول در مقیاس طول

ذرع هر برزگر تا تمام ممالک محروسه ایران حتی در قصبات و قرا بر معمول شهر و حکم متفرق
مطابق یکدیگر نیست و در هر شهر و ولایتی مانند صحیح و شکسته و بلدی و شاهی و عربی و
وسیع و دراعه و غیره و غیره که در هر شهر و ولایتی معمول است و در بعضی جاها مقرر
ذرع را به شش قسمت مساوی منقسم ساخته هر قسمت را یک گره نامند و هر یک گره را
نیز شش قسمت ساخته و هر قسمت آن قسمت را نخود خوانند و یک نخود را نیز شش قسمت
کرده آن قسمت را خشخاش نامند و در بعضی جاها ذرع مقرر نموده ذرع یک
ذرع داشته باشند و مصرف ذرع یک صاحب دهزار ذرع یک میزان و ده هزار ذرع
یک فرسخ و این هر سه قسم مطابق است با متر و دسی متر و سانتی متر و دکا متر و

ملی متر و لیلو متر و سایر متر و قسمتهای دیگر هر یک مطابق

فصل دوم در مقیاس سطح

در مقیاس سطح ذرع مربع یعنی معمول هر ولایتی ذرع مربع و مربع جریب و
مربع و جهار مربع و شش مربع جفتیز و گنبد در هر ولایتی مانند مربع ذرع
مربع و میدان مربع و فرسخ مربع قصبه نامند و هر یک را نیز قسمت و تقسیم
حسب و مصر بر را آنرا جریب نامند و این مطابق است با متر و دسانتیار و دکا
و آر و سانتیار و هکتار

و آرند

فصل سوم در مقیاس حجم

برای مقیاس حجم ذرع مکعب یعنی ذرع مکعب که نزد معمار پیش در آورده و مورد
احترام ذرع مکعب آجر و مکعب و مربع مکعب و شش مکعب و جفتیز و خشخاش مکعب

برسم ... معمول باشد

فصل چهارم در مقیاس کیل

مقیاس کیل برای هر ده ... مایعات جهات ... بزی
مقیاس ... جلوی ... انتخاب شده ... مرغ باشد ... نشان بقدر ... است
واحد ... آن ... باشد ... نشان است ... قوت ... صد
... کیل ... چهارده ... و بر ... صنف ... آن ... باشد ... بقدر ... یم

قرح بغیر ... کیل

فصل پنجم در مقیاس وزن

... مقیاس وزن مثقال ... آن ... مثقال ... مطلق ... م ... است
که تقریباً پنج نخود باشد قرار یافته و برای هر مثقال ده یک آن را مثقال ... م

... است فقیر خواهد ... کرد ... کرد ... مقدار آن ربع عدد ... مطلق
... است ... برای ... مثقال ... مثقال ... یک سیر ... مقدار ... مثقال
... وزنه ... مثقال ... و ... یکی ... از آنها ... مثقال ... مطلق
پنج گرم ... است ... اجزاء ... آن ... مطلق ... وزنه ... هر ... شد
... توان ... یک گرم ... است ... تقریباً ... است ... مختلف ... وزن
... است ... چنانچه ... معلوم ... باشد ... است ... حساب ... وزن
... یک ... مثقال ... یک ... مثقال
پنج عشر نخود ... حساب ... عوام ... بقدر ... مثقال ... است

فصل ششم

... چنانچه ... وزن ... مثقال ... پنج ... مطلق ...

فرانسه است و نه عشر آن لفره ... و یک دهم مسی روشته شد و قت
وزن دینار آن بعینه مثقال وزن دینار فرانسه است و همین طلا و نقره
ایران همین حکم را دارد و همین وزن صدق دارد که عشرفرانسه
و دینار قرن ششم همین معنا را دارد که پول سیم امروز ما
... خارجه همان حکم را دارد که پول سیم ما
... نصف مثقال طلا و نصف مثقال نقره و دیگر مسکوکات نصف مثقال
... نصف مثقال طلا و نقره و دیگر مسکوکات نصف مثقال دارند و
... مدار تعیین قیمت اجناس خارجه همین قرار داده شده است
قرار اشرفی لیره و دهم قرانه و پنجشاهی و ده شاهی بایر شد و عیار آن
همان طلا دارد و نقره ... و نصف مثقال طلا و نصف مثقال نقره است و همین
... نصف مثقال طلا و نصف مثقال نقره و دیگر مسکوکات نصف مثقال

... بر این قیاس همین طور که هر قرن قرن بعد قرار داده شده است
هم بنده و ما بقیه و همه جنس سیستم تریک مطابق همین قرار است
و ما بخیر و عافیت دولت و السلام

رپورت سالیانه
۱۳۰۳

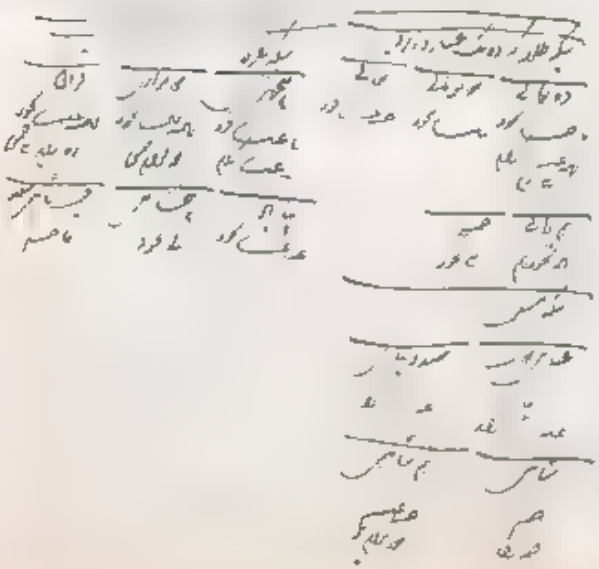
۱

فصل اول

طریقه متداول تجارت در ایران

فصل دوم

مسلکات در ایران



فصل سوم

صرافی ایران

۹

آنرو در میان تمام قالیهای سایر جنبا صنایع خود است
سنتهای گران بهای ایران هنوز کشیر جنبه ان تقاضی مراورد قیمتش ام
اندازه ثروت و حساب بازرگانی آن قریحه خود را با سلیقه و ذوق
تا دوره عصر تطبیق کرده است، صنعت فرش بزار کاری در آغاز بدون
اینه قسمی بسیه از دوره و تولیدات ایران گاسته نخواهد بسیله
صورت و فرش شاهان، بعد با جنبا نوراب بسیه نه
با نقشهای معروف بیرنگ و پشته طرح مخصوص داود و بسیله تاریخی
که در آن نقش بوده میشود یا از جمله صنایعی است که نقشهای تزیینی را در دوره
جاری ایران رغبت

با چهار ارشیمه یا معروف بشیر فرش است از نوع و نمونه و دارای
بهترین و جدیدترین چهار ارشیمه گران بهای دوران و ستان
قسمت ۱۶۴۰ دانه بهای بسیار نیز دارد و جود و غیره صنایع مستظرفه

فصل چهارم

بهداشت ایران

گاه‌گاهی هم از مازندران نخبه‌ی برسیده بود معرفی فرمایش برسد —
و اگر از خود حیوانات چیزی تهیه نمی‌شود از آن صادرات تجارت
تشکیل نمی‌دهد و بگذرد

بشتر این حیوانات از قبیل گوسفند و بز و گاو و اسب و الاغ و قاطر و غیره
گاه‌گاهی از آن معرف می‌شود و بعضی از آن را به خارجه می‌فرستند
عده‌ی آنها بسیار است و از آن جمله گوسفند و بز است که در همه‌ی نقاط
مشهور است و تهیه‌ی آن در ترکستان بسیار کم است و هم یک قسمت
تجارت داخله را تشکیل می‌دهد و هم به خارجه صادر می‌شود
و اما پشم و کرک و پوست و موی آنها که از حیوانات مختلف
بدست می‌آید و از آن جمله پشم گوسفند و بز و شتر و موی بز و شتر
و کرک بز و پوست گوسفند و بز و بره و غیره است که قسمت عمده‌ی
صادرات را تشکیل می‌دهد و بعضی از آن را به خارجه می‌فرستند

و در این قسمت بگذارده شده است و هر یک از آنها جای گرفته است
سبب از دیگر آن جنبه‌ها است و هر قسمت بیشتر از هر دوره‌ی دیگر
قسمت نخبه‌ی که —

یا دیگر در تجارت ایران کالاهای است که فقط تخم ماهی آن و عبارت از خاویار
بعضی به خارج صادر می‌شود تقریباً سالیانه یک میلیون کیلو برآورد می‌شود
عمده‌ی صادرات مختص ایران است تقریباً سالیانه یک میلیون کیلو برآورد می‌شود
عمده‌ی مشتریان هم از روسیه و آلمان است و بگذریم از روس و بعضی
دوره‌های تجارت عوامل از آن قسمت بیشتر مهم بوده

چیزی که باقی ماند صمغ است و از آن جمله می‌توان از خود صمغ کتیرا
نفت و صمغ یک از جمله‌ی آنها که صادر می‌شود و بعضی از آن
در داخله تقریباً همه‌ی آن در تجارت داخله مصرف می‌شود و بعضی از آن
برای اینکه این شعبه از ثروت مملکت بیشتر استفاده کنند و بتوانند
سالیانه برای حفظ و توسعه‌ی این صمغ می‌توانند

فصل ششم در معادن ایران

فصل اخر

تجارت ایران با خارجه

وهاب بے حق مراودات بہ بیشہ و مسلوف علکت با بیر ممالک دنیا
ارباب جرایم رسیدہ آنروز ممالک ایران انس و زیبایی خطاب بہ
تحریر امی سیح شہر شہان اعظم
۱۳۰۲

(شرهام) عربی است در حد فاصل سامانی و من لقدیم قشلاق (محل نای)
ملاقسه رحمت خ هاز و میاه دو قسمت
(قریه سوای) قشلاق (حاجی شیخ) باقی است از قایاق ایل میارت اهالی
و حد خاور کوه میارت و قسمت جنوب و شمال صحرای
قشور است

(قریه ملاحسن) در سیاهای راهی مسایع بهار و تابستان محل و دره مارد
راه (مقوری) است . (حاشیه تمام)

هرگاه کمیسریهای دولت ابد مدت هیئت مرکزی مشخص حدود متواصل
نمودند که حدود محال خمور و از نقطه معروف به (تنه ملاحسن) و بکی رشعبات
دره (الدن) منتهی گردیده باتپه های مخروطی بلند و (کبار) داخل حد (رحمت
و رحیم) و حد [illegible] که نام تپه های قیمارلو تابع محال (زنجان)
و از محال سه گنبد واقعه در جنوب مغرب (سلماس) که موجد محال (الماس) و
و (قلعه کفرین) از است بجویند آنها تمای ایلات (میارت) را تشکیل
و قریب دویست و پنجاه خانوار از اهل (مقوری) و دیاده از پنجاه خانوار از
مهاجرین قصبه خورت و رحمی و نقده و بعضی خانوار از اهل (سکمن) داخل دایره
دولت علیه ایران خواهند گردید و بعلاوه عامره بر هفتصد و پنجاه هزار تومان از بابت
تعرضات مداخل خمور و از قره بخش خمور یعنی تفصیل رسیدن این مخ
تحصیل اجرای مفوضات آیتیه انصرف است

اولاً حسن اداره امور حکومتی و تنظیف ولایات و ملایات و کنترل ایران قطعیه
و موقتاً تخفیف مالیات اهالی رعیت

ثانیاً معاونت و مساعدت مداخله نامورین مذهبیه و محاکمات شرعیه اهل
خمور و اهل دست یعنی تسطوریان در امور ارتباط آنها
ثالثاً [illegible]
[illegible]
مسکوک تحقیق گردد و بایجاد تخفیف مالیات ترغیب تعمیر نمایند .

رابعاً جلوگیری از جسارت اشخاص که در اثر اغتشاشات حالیه [illegible]
و متعدیین و متجاوزین مساعی .

اما حسن اداره امور حکومتی قطعیه ایران هست که بدون اجرای این مقام دارند و این موضوع دیگر الزام
و احترامات امراء عشایر و دولت ابد مدت علیه و مرجعیت اهالی آن حوالی را فاقد نموده و بدیهی است تا این حال
محال که در هیچ زمانی (یا سلماس و ارومی) بدولت علیه نبوده و مورد اغتشاش و تجاوز
ایرانیان واقع نشده بعلاوه محروم است که از جمیع طرق مراجعت بدهول ما مورین کشوری و لشکری دولت
علیه ایران مأیوس نمایند و لهذا مردم مجبور که از بی نظمی و تشتت محال مذکور خیال ایران را فدای خارج نموده
و اغتشاشات ایران خارج نموده و بدون دست و پا و سر و سامان مذکور و مصر محال مذکور در تحت حمایت دولت
بیگانه خدمت کنند و مشغول تجارت گردند و مأمورین حکومت مظلم و لشکری را از ورود حوزه اقتدار
اولیاء امور حکومتی محال مذکور تشویق را حین مورد کدورات و مضرت مرتکبین و موقوف تمام امور اغتشاش
را کرده و نفوذ و انتفاع تجدید و مقتدر تمنی و رفاه اهالی و رجوع مرحمت و اطمینان و اعتماد
[illegible]
و مراتب را مفصلاً عرض و بعرض [illegible] و بعضی از اهالی که در اثر اغتشاشات
اخیره که در حنکش دشمن بر ورشوت قبول نکرده و در امور خدمت [illegible] و از خود
مراتب عاید و دوری کرده و مراتب مورد را مأمور و اجرای حکم و فرار مخلص شناسند .

ثانیاً — دولت محمد ابوای حفظ وثیقت امور حساب و تحریر بر حکام و اعمال خود انتخاب و مأمور کردن
[illegible]

ثالثاً — تعیین محال مذکور و داخل نواحی قضایان در هر شعبه دیوان متعلق ساختن و حق انتخاب
اعضا را بقضاق و کبار حمدان بیرامر ضرورت مجتمعین و قرار دادن امر مجبور آبیار امضای رؤسای الایر
شناسا مقدار حکمت حکم است [illegible]

رابعاً — تعیین حسب خوب حساب ماهی صدر دیوان تحقیق حاضر و دفاتر و سند و بیان هر شعبه که ارباب
شیخ حمید اند مأمور باشد عوام و ساکن در قریه (در [illegible] است مقرر و مجتمع و کتخدای بلدة
کبار اهل مجلس خسوب حاسبان متقاضی است .

خامساً — ارباب اعمار مقدمین و معتمدین و مقتضی بلاد و قصبات و نواحی محافظت حبس و غیره هم شش
نفر در دیوان چهار نفر عمال معروف از اطراف محال مرکز استخدام و ورود و مأمور بیاده و بانزده مقرر
چهار سوار بیست و پنج هزار دوات کمر با نوع چهار قوال حاضر و مواجب آبیار از جهه
وارده پنج رسم تخصیص معین نموده و می و بیت و اتحاد کسور از اطراف و جانب است

سادساً — در معنی کوش مالیات موالی تجاوز عنایات حرکت نمود و بجا آورد و سوال و دان که
در مسند تعیین نظام محل مرقوم محاضر بار کنا بجهه مالیات مقدار و معین مالیاتی که عنایات
اراضی فعلی مذکور میگردد [illegible] و بیان شما کنا بجهه مالیات عنایان راقم باشد دار
اعلام اعلم [illegible]

(استمرار)

اگر بیان مقدار صحیح مالیاتی که عنایان از محال مذکور متکفل خواهد شد اخلاق دارد اصلاح مالیات
[illegible]

و رعیت عوام است [illegible]

(حاشیه)

(و بکل) مالیاتی است که [illegible] و رعیت اضافه و هات دهد و مستأدیات نماید ،
رسومات) آنست که چیز از سفره و دستگاه و یا و سوی [illegible] دیگر از ایران اضافه
عدم تکلیف [illegible] و گوسفند [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
مادر قرار [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
(قرة تیاره) مالیاتی است که [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
در نسبت [illegible] و [illegible] (حساب) مالیاتی است [illegible] و [illegible]
و [illegible] و [illegible] (وسم اغنام) مالیاتی است که [illegible]
قبل از [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
و یا [illegible] (مقررات حسکیه) عرفی است [illegible] و [illegible]
[illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
[illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]

سابعاً — [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible] و [illegible]
[

(۹۱)

[illegible]

ثالثاً ـ هرگاه دولت علیه ابدای مخالفت و مزاحمت نموده قطار [illegible] را [illegible] بگیرد و [illegible] را [illegible] نماید [illegible]

[illegible]

[illegible]

[

(شیخ عبدالله خود را مساوی با سلطان می‌دانست و اطاعت نمی‌کرد)

اکنون رئیس خانواده شیخ که (شیخ عبدالله) [م ۰۰] و رئیس خانواده شیخ اسرائیل و [illegible] نامیده (شیخ عمر) است. از حساب این دو خانواده و ترقی‌های عجیب و غریب که کرده‌اند معلوم است که طرف مشورت بوده و کار دانا و عاقبت بین بوده‌اند و مأمور بجمع عدد و تسبیح دانه‌ها نبوده بلکه مشیری ارباب خود شده‌اند.

در میان این دو خانواده عداوت و نفاق بزرگ قدیم وجود داشته و همان عداوت و نفاق بین شیخ عبدالله و شیخ عمر هم مستمر بوده. بعد از فوت شیخ عبدالله پسر بزرگ او شیخ عبیدالله که در [illegible] آمده بود و در [illegible] سکونت داشت و در [illegible] سنه [illegible] وفات یافت.

خانواده شیخ اسرائیل در قریه (کُلو) من محال سوردتاغ مانند شیخ عبدالله و شیخ عمر در قصبه چهره (دُچهره) من محال اشنویه (کردستان) تابع ولایت حکمرانی وان در میان هردو خانواده مقابر عدد و هردو سلسله مانند امامزاده‌های بعضی جاها مزور و زیارتگاه و تمام اهالی کردستان است.

و همچنان اگر درست تحقیق شود مقابر مزبوره اصل ندارد و تمام اکراد نظری معتقدات مقابر مذکوره هرکدام سی چهل درجه بیشتر بوده و همان اشخاص مدفونه مرقومه میان اکراد و [illegible] زیارت می‌شده‌اند.

بهرحال حسین این دو خانواده مدتها حکم قرمیر پیدا کرده بودند و دست اجاره و انحصار عدد اسلام قرمیر مزبوره تمام در دولت و عدد آن و همه جمع میکنند.

تمام مالیات این اکراد عادت اردوکو و رسم انعام است. اعضای این خانواده‌ها در میان عشایر خود و اطراف خود بقدر رئیس عشیره‌شان اعتبار و نفوذ دارند و هرکدام بدون صرف مالیات و پیشکش هدایا و تحفه‌ها نمی‌توانند [illegible] و تمام مالیات بایستی بدهند و همه‌ها بایستی بخورند. هرکدام از این خانواده‌ها [illegible]

(۱۴۱)

متعرض نمی‌باشند معنی ندارد و همه‌ها در [illegible] دولت یاری میکند و هرکدام از این خانواده‌ها [illegible] معتمد و مشیر [illegible] در [illegible] فرستاده [illegible] مرتفع می‌شود اما اگر مفسدی بعد از [illegible] دولت [illegible] فرستاده [illegible] یا [illegible] امامزاده‌ها و [illegible] آبادی و [illegible] شناخته [illegible] اکثریت [illegible]

چون دولت عثمانی [illegible] است که اطاعت اکراد [illegible] مطرح نظر [illegible] و [illegible] و [illegible] مرقوم [illegible] طایفه [illegible] و [illegible] و [illegible] و

فقره ششم — فقط (فقد) با فرم اسم شخص گویند میشود که از طرف علیه ... و جمع با فرم صفت ... (...)
میشود گویند شود با فقط مذکر ... و اسم غیر ذوی العقول و جمع هم آورده میشود

فقره هفتم — فقط (جمع) فقط با فرم اسم اولاد و اعداد آورده (...) ...

... [ملال الدین رومی - مثنوی دفتر اول] آورده میشود

انواع

... (...) ... (...) ...

... (...) ... (...) ...

... (...) ... (...) ...

(استناد)

فصل رابع

در بیان قاعده ترقی و تنقیح جهت قاضی صاحب

فصل خامس

در سلام دادن و کردن و دیدار کردن و دیدار رفتن و عیادت مریض و تشییع جنازه

فقره اول در سلام کردن و جواب سلام دادن و تواضع بزرگان و تواضع خردان نسبت به بزرگان و تقدیم سلام بر دیگران

[illegible] السلام علیکم [illegible] علیکم السلام [illegible]

[illegible]

فقره دوم [illegible]

[illegible]

فقره سوم [illegible]

[illegible]

فقره چهارم [illegible]

[illegible]

فقره پنجم [illegible]

[illegible]

فقره ششم [illegible]

[illegible]

فقره هفتم [illegible]

[illegible]

فقره هشتم [illegible]

[illegible]

فقره نهم [illegible]

[illegible]

فقره دهم [illegible]

[illegible]

فقره یازدهم [illegible]

[illegible]

فقره دوازدهم [illegible]

[illegible]

فقره سیزدهم [illegible]

[illegible]

فقره چهاردهم [illegible]

[illegible]

فقره پانزدهم [illegible]

[illegible]

فقره شانزدهم [illegible]

[illegible]

فقره هفدهم [illegible]

[illegible]

فقره هجدهم [illegible]

[illegible]

فقره نوزدهم [illegible]

[illegible]

فقره بیستم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و یکم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و دوم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و سوم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و ششم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره بیست و نهم [illegible]

[illegible]

فقره سی ام [illegible]

[illegible]

فقره سی و یکم [illegible]

[illegible]

فقره سی و دوم [illegible]

[illegible]

فقره سی و سوم [illegible]

[illegible]

فقره سی و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره سی و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره سی و ششم [illegible]

[illegible]

فقره سی و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره سی و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره سی و نهم [illegible]

[illegible]

فقره چهلم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و یکم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و دوم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و سوم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و ششم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره چهل و نهم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاهم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و یکم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و دوم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و سوم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و ششم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره پنجاه و نهم [illegible]

[illegible]

فقره شصتم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و یکم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و دوم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و سوم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و ششم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره شصت و نهم [illegible]

[illegible]

فقره هفتادم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و یکم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و دوم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و سوم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و ششم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره هفتاد و نهم [illegible]

[illegible]

فقره هشتادم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و یکم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و دوم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و سوم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و ششم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره هشتاد و نهم [illegible]

[illegible]

فقره نودم [illegible]

[illegible]

فقره نود و یکم [illegible]

[illegible]

فقره نود و دوم [illegible]

[illegible]

فقره نود و سوم [illegible]

[illegible]

فقره نود و چهارم [illegible]

[illegible]

فقره نود و پنجم [illegible]

[illegible]

فقره نود و ششم [illegible]

[illegible]

فقره نود و هفتم [illegible]

[illegible]

فقره نود و هشتم [illegible]

[illegible]

فقره نود و نهم [illegible]

[illegible]

فقره صدم [illegible]

[illegible]

فصل سادس

[illegible]

فصل سابع

اعتراضات تروتی و تجارتی

۱۱ ـ اصل حیثیت طبیعی

ترجمه

صورت عهدنامه یست که بمیانجی مصطفی پاشای صدراعظم عثمانی و سایر رهبران امیر و محمد تقی بیگ ایشیک آقاسی سفیر شاه صفی صفوی در روز چهارم محرم سال هزار و یکصد و سی هجری منعقد شده است

[illegible]

چون سنیت و یادوت [illegible] حیی ساد و مکنت و [illegible] ... و [illegible] ... و [illegible] ...

حضرت شاه جم

رقعه حضرت شاهی

ترجمه

این عهدنامه ایست که وکلای طرفین نوشته و مهرش و امضا نموده و بدستخط
خود امضا فرستاده اند و نگه در صفر سنه هشتاد و هشت هجری مطابق
سنه ... سند نامه سلطان احمد ... و مضمون این عهدنامه ایست که ...
... سنه ... و تاریخ آن ... و بتاریخ هشتم ماه ... عقد معاهده نامه ... شده است احقر خلایق

سلسله‌های شاهان

آل زیار

هشتم داراب بن قاوس امیرالنهار

فصل پنجم

ارباب کارخانه تاکر یا دوتون سازی در رفع دعاوی فیمابین اشخاص راجع

و متعلق به دوران شش ماهه اول سال ۱۳۰۷ شمسی

نقره اول - مدت اجرای این

در تمام نقاط مملکت محروسه مستثنی و مستثنی است غیر از کارخانجات تاکر یا دوتون

سازی مستقر تاکر یا دوتون گری که در تحت دوتون کیکار و چین بار مشغول

و کیکارت و نفیه و مضغه سازی و غیره مشغول باشند و تعطیل عمومی

عید است تعطیل عمومی خواهد بود نیز جایز نیست

نقره ثانیه - مرکس صاحب کارخانه نسخه از رفع تاکر یا دوتون گری که یا دوتون

کیکار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی خواهد بود باید در قرار شرط معین

همچنین کارخانه تاکر یا دوتون سازی خواهد بود

اولا هرکس بخواهد کارخانه تاکر یا دوتون سازی خواهد بود لازم است و لازم است

خواهد نفیه یا دوازده انگشت تا آن تمام است و لازم است که هر کارخانه قرار

نسخه و کوچه و اسم و صاحب آن کس را اطلاعات و اسباب در آن کارخانه استعمال

خواهد نمود رفع و کیکارت آن کس را لازم است خواهد

ثانیا هیچ یک از صاحب کارخانه دوتون سازی در خواهد نفیه خود معین خواهد

۴۳۳

ادارات دولتی و ملتی و دوتون سازی و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

و دوتون گری و کیکار و چین بار و کیکارت و نفیه و مضغه سازی

فقره پنجم ...

فقره ششم ...

فقره هفتم ...

فقره هشتم ...

محفوظ بخواهد داشت باین شرط که دارنده قفل باید
از جانب اداره باندرول دارای جانب صاحب کارخانه متعهد شود که
در کلیه دراداره باندرول باندرول هر وقت صاحب کارخانه بخواهد تمام کودتان
برای ترتیب ازاینجا بندتا پیرون آورد رجوع باداره باندرول کند هر مامور یکه
کلید بدست دارد از اداره کارخانه که در حضور مامور هر قدر تمباکو خواهد
لازم دارد پیرون آورده و بخیه سنگی یکه بان تمباکو دوخته و از بالا تا پائین
استیج سربسته هر قدر باید برده و فقره نهم از فصل سوم در کنج بان نوشته
یا تمباکو داشت بعد از آن در آن تصرف و ترتیب کند بر طبق مقررات کارخانه
در فقره چهارم همین فصل مذکور شده و نزد آن در آخر قانون مصوبات ثبت شده

فقره نهم هر قدر تمباکو دودتان خواه از پیرون وارد باید کارخانه در انبار
صاحب کارخانه باید تنها با مامور کارخانه که برای تفتیش کارخانه از اداره باندرول
معین شده باشد بالمشاع مامور مومی الیه دودتان را معین کند هر دانه در دفتر
معین دفتر انبار در دفتر کارخانه تفتیش کند بعد در آن تصرف نماید از استعمال دودتان
نماید هر نوع تمباکو دودتان دیگر در بسته و بصفحه در کارخانه باید ترتیب
شده از نظر فروش بتاجر عام شود صاحب کارخانه باید تمام باکتهای باندرول دار
آنها بنامورین گذارش نماید هم بعد مقدار و جنس نوع و درجه آنها را ثبت دفتر

کند هر بستری را بسر

فقره دهم

فقره دهم هر صاحب کارخانه باندرول باید در دفتر مخصوص
در فصل معدات در دوره باندرول باستیاع نمره کارخانه خود بنویسد و بدرول
تمام اسم تمام مخصوص کارخانه خود را و بعد در دفتر مخصوص کارخانه خود در تحت فصل
و فقره چهارم این فصل ذکر شده باندرول مخصوص باشد ثبت نماید
در آن ثبت کند هر قدر ده بنویسد و بکتهای تمباکو که بیرون آورده
و بعد در بسته و بصفحه بحساب دفترش ثبت نماید در آن در فصل سوم
در استیج ثبت نماید و بحساب صاحب کارخانه در فصل سوم
باندرول باندرول و باندرول باکت از کارخانه خود باستیج برده
فقره یازدهم در باب پرین و ورود آن و ساختن و ترتیب دادن تمباکو
و بیکار در بسته و بصفحه جنب صاحب کارخانه تمام در تحت
نمره و بیرون باکت و جنب بیرون باندرول از کارخانه خود بیرون نماید
و بحساب مخصوص تمام تمباکو دودتان ترتیب بعمل خود در حصه باکت کنند
بیرون دودتان بیرون بیکار بیرون نماید و بعد از آن باندرول
مصرف آنها است و بنا بر این تمام دودتان بعد از آن باندرول
فقره دوازدهم انواع تمباکو هاوس و سیگار تمباکو و چبوق و چبوقهای دیگر
و غیره علیه حصر در نوع شش و در هر یک نوع اول کمیسیون و از نوع ششم
از نوع سوم هشتهزار و از نوع رابع هفتهزار و از نوع خامس شش‌هزار و از نوع سادس

و هزار و از نوع سابع چهار هزار و از نوع ثامن سه هزار و از نوع تاسع پنج هزار دینار
حق مردول دریافت خواهد و همچنین از نوع عاشر دو هزار و دویست
یازدهم یک حصه شش در هر یک از نوع اول سه تومان و از نوع ثانی
و از نوع ثالث دو تومان و از نوع رابع یک تومان و از نوع خامس پانصد دینار
و از نوع سادس یکصد دینار دریافت حق مردول کرده خواهد شد
و اقسام انها برای حساب کارخانها بمحول خواهد بود و حق مردول دریافت شود
با مردولهای الوان بعد جان کارخانه داده شود و بسته بای تنباکو و سیگار و سیگارت بقطع
و تومان ریزه و کوچک و صفحه شش خود باشد که بر هر فشنگ در تومان با مردولهای
بزبان فارسی و فرانسه شمار نوع یا عدد و وزن و قیمت و کمیت حق مردول ثابت
و مطبوع باشد و بدون بسته که هر نوع آن منقسم بشش حصه باشد
پس در واقع حق مردول و بطبع مردولها دریافت شود
فقره پنجم صاحبان کارخانها از انواع تومان تنباکو و سیگار و سیگارت و بقطع
و صفحه که گذاشته در هر یک از دوازده ایالت و ولایج و ارتفاع گرفته شود حق مردول
و پیش از دو یک منفعت عاید و بگیرند و اگر کمتر از این باشد نگیرند و در غیاب
خیار و خواه نباشد و بدون حق مردول حق مردول را نخواهد گرفت و تنباکو
قیمه تومان و تنباکو و سیگار و سیگارت و بقطع و صفحه باسعتی نباشد بطبع و مردولها

فقره

مخصوصه منصوصه مالی نمی باشد و نخواهد شد

فقره چهارم مردول برای هر جنس تنباکو و تومان و سیگار و سیگارت و بقطع
و صفحه و قسم از یک و دو و سه فرقه اصری مرجع سعد و فوق طبع شود
و در مرکز امور دارت مردول با دارات تجارتیه هر محل فراهم خواهد

فقره پانزدهم اگرچه کارخانهای مزبوره صاحبان و مخارج و مزدهای از یک تومان
و سیگار و سیگارت و از تومان بزیاده و سیگار و سیگارت بچندانها و اینها را نیز در جعبه
و یک کنار داده و با مردول مصور با تومان بسته و جعبه و سیگار و سیگارت و
از یک مثقال تومان بزیاده کمتر از شش عدد سیگار و سیگارت نباشد و بسته
و جعبه های مختلف النوع و اختلاف الوان صنعه و نوع و بسته و جعبه و دست
عددی و بسته از دو شش عددی و بسته صد و دو ده عددی و بسته چهار صد و
هشتاد عددی و بسته نهصد و شصت عددی از سیگارت و تومان عدد
و جنس در رقعه تومان و قیمه آنها و صنعتی کنند و از تومانهای درجه اول و دوم و
و چهارم سیگار بر کاه و سیگارت صانعتی جایز و از تومانهای درجه پنجم و ششم سیگار
و سیگارت بچنین و صنعتی بکلی ممنوع است

فقره شانزدهم کارخانهای سیگار و تومان با غیر فروع سیگار و تومان هم شرکت دارد
و غیر شرکت دارد خواهی و از هر یک جعبه هفصد و شصت عددی سیگارت و تومان
درجه اول هشتاد و دو شاهی داده و در حاصل شش هزار و از درجه پنجم هزار

در وقت آوردن از نظر نقشی امور، امور دل کارخانه‌ها و سایه در حق تقاضای آنها را اجابت فرمایند و اگر یکی از اصحاب کارخانجات بخواهد از خود دیره و دیره تر تنها بر دیره یکبار دیگر ریاست الفیه و صفحه نماید باید قصه خود را پیش از وقت جابر امور امور دل کارخانه خود اطلاع دهد در حضور مامور معرفی الیه آن خود دیره را بانجمد بعد تعمیر ترتیب الفیه و صفحه سازی نفرستادن امر سعلف ست و سعلف دون بان خود دیره دیره کار در دفتر تقاضی ثبت خود ثبت و شماره بدهد تا معلوم خود دیره دیره توقف برای ساخته شدن الفیه و صفحه تعمیر ترتیب آن قرار تام ست و صاحب کارخانه نباید بیش از شش ماه بعد از تاریخ ثبت در دفتر

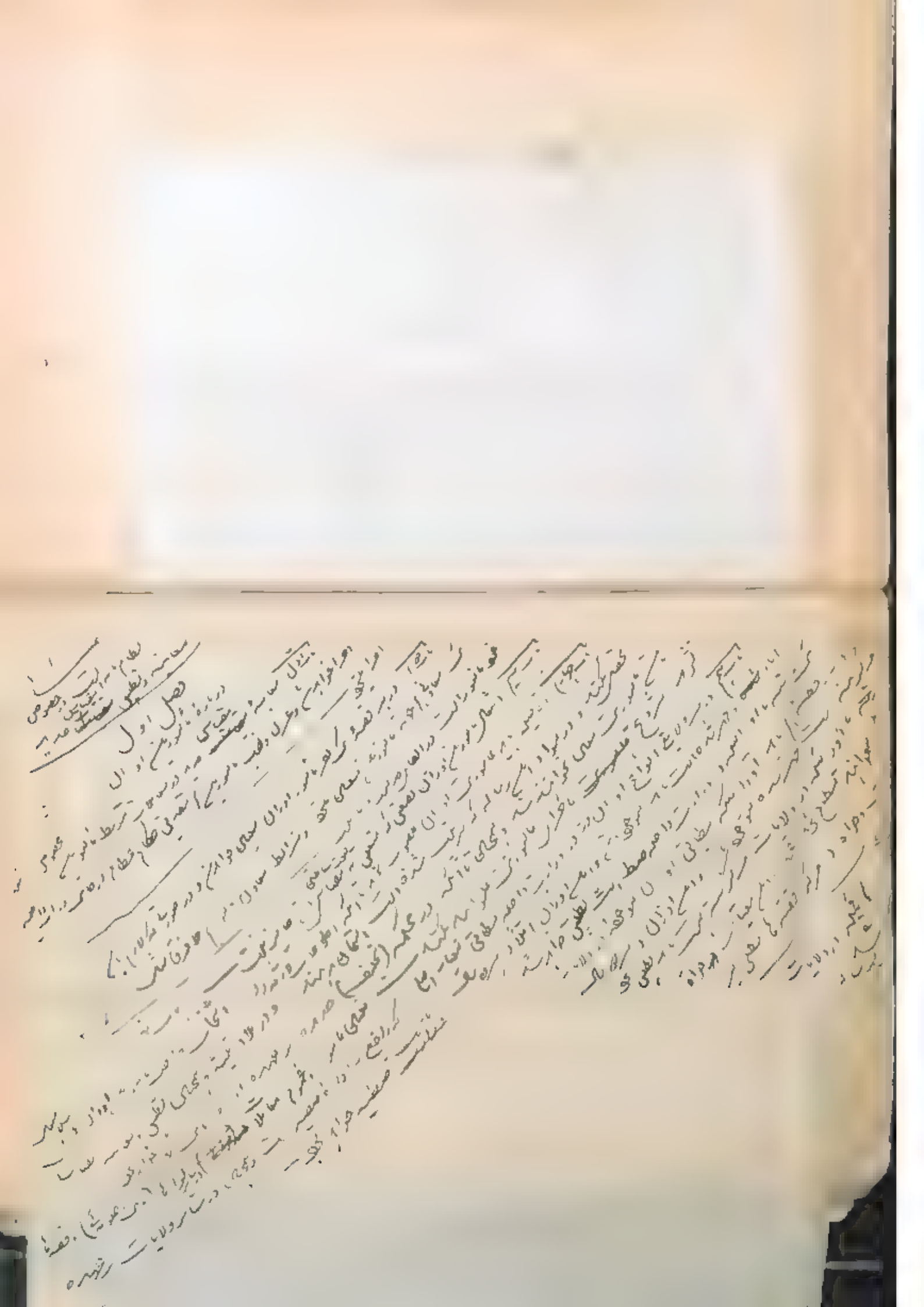
کیه و باک وجه و سایر ظروف بیرون و درون سطر و ف غیر شکسته کرده
و در باب چیانیدن با مرد ان اتفاقات کار خانه بعمل آورده خواهد شد و فقره یکم
استقبال آنها متعلق تکمیل کرده و کار که بجهت چیانیدن با مرد ان ترتیب داده
شود مرکب از نود و سه جزو ش سه گرم و هشت جزو ش سه گرم خواهد بود
فقره بیست و پنجم تکالیف ارد یم با مرد ان ترتیب داده شود مقید به امور
کارخانجات خواهند بود از قرار ذیل است
اولا آن شق قلمی با مرد ان با صاحب تواند خط در حساب با مرد شته و ربط
و دوست کار و مستقیم الاطوار باشند
ثانیا هر نوع ترقی و تنزل و تغیر که بعمل کارخانجات اتفاق شود با یدآنها را بخوبی
دانسته و در دل آنها را با سفارش کند و در تذکره نقیه درج است سرد ته بعضی نامه
نامه در حضور داخل کارخانه در دفتر که مخصوص کارخانجات است و در فقره چهارم این
فصل مذکور شد ثبت نماید اجزای مرده آنها را داخل کارخانه نماید
ثالثا مکلف بتهیه سردن نخ و تعیین وقت مزدوران تنگ و تزئین مرده
نقیه آنها ضبط و مراقب بوده آن تذکره مزبور را اطلاع کرده و در دفتر مخصوص ثبت نماید
ساعت سه ساعت ان روز نامه با مرد ان داده آنها هر نوع ترقی و تنگ و تغیر که بکار
و کیفیت داشته باشد و در دفتر مخصوص ثبت نماید و در آخر هر ماه آن مراقب قانون داخل نموده
نمود و بعد از دون آنها را با مور معادل تعرفه آن صاحب کارخانه یاد مکلف است و در دفتر
ثبت

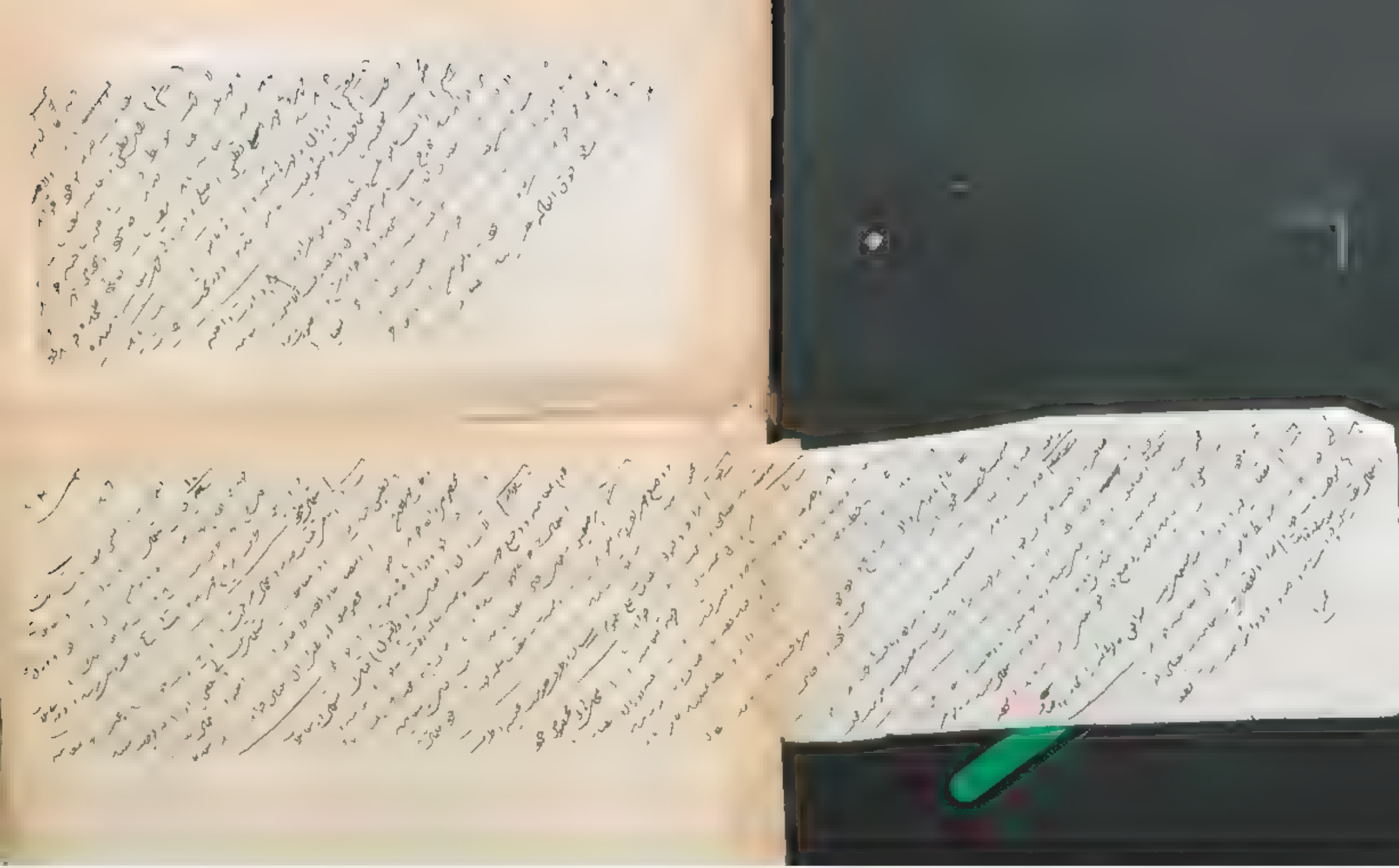
ثبت نموده و اصل فرد ختن آنها کرده خاتمه آن امور را همیشه در نظر
ادخالات و اخراجات کارخانه با مستحفظ نظر نظارت خود داشته باشد و لازم
دو تجلب ادخالات و اخراجات و امور دیگر مذکور تا کار در آن نباشد
اطلاعات و معارف نماید که ساعت از تکالیف امدان است
در طلب تربیت امریت خود ش نکند و هر قدر تغیر
و تبدیل در معارف نماید
فقره بیست و ششم صاحب کارخانه باید قرار داد نامه
بیست و چهار ساعت و بیست و دو ساعت) معاملات کارخانه خود قرار دهد و در فقره
و بکلفت و صدمه که بعمله و خدام کارخانه وارد آید مبلغ خسارت معین نماید

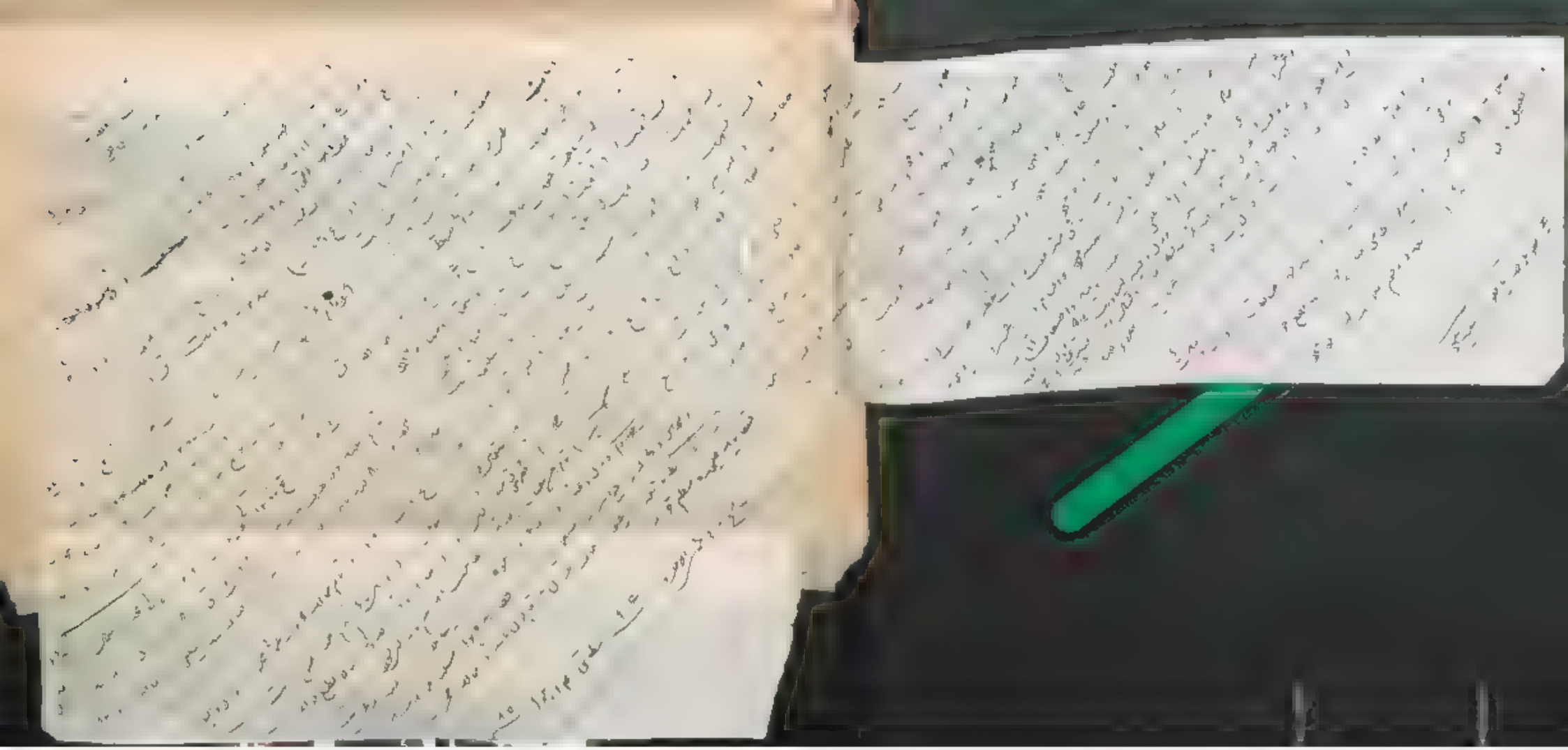
در صد و شصت و یکم ماده و صد و پنجاه و یکم تعیین
در سه دسته و چهار دسته و پنج دسته در دوره های
در سفرهای دوره های مختلف با خود ببرد تا آنجا که
حمل و نقل با یک وسیله نقلیه باید در دوره های
سفر تمام شود در دوره دیگر

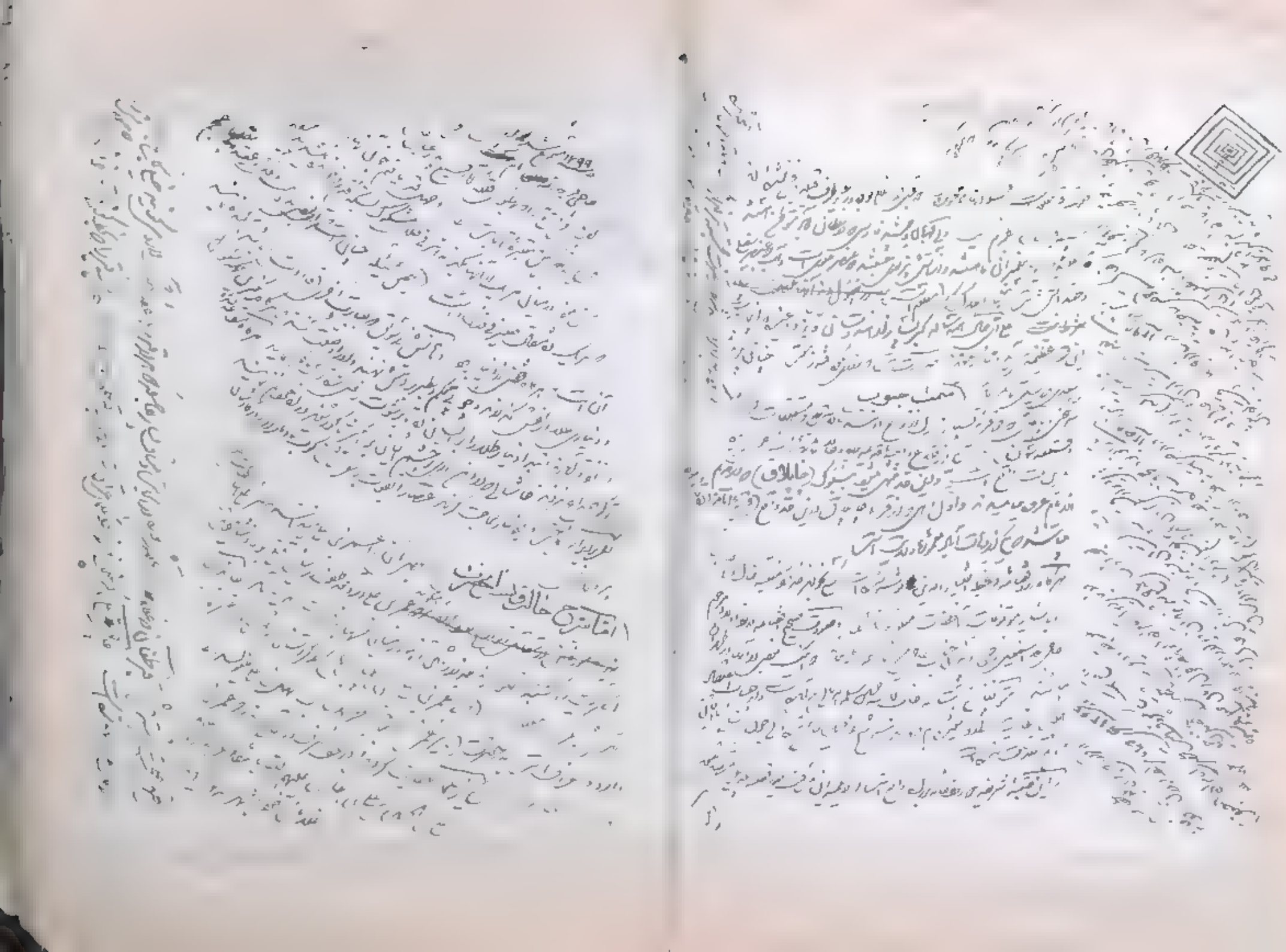
فقره پنجم هر یک از کارکنان و کارمندان و نظیفه و صنعتی
معین کارهای تمام که در یک دسته و چهار دسته و پنج دسته
با دوره های پنج تا شش ماه تمام شود تا پنج کمتر از تعداد مقرر
در حمل و نقل با یک وسیله نقلیه یک شتر (یکپا) بطور تمام کارهای
در فقره پنج حمل و نقل در دوره های از سه دست کارکنان تمام
دوره های با یک وسیله نقلیه تمام کارهای تمام در پنج دوره
عمل خواهد شد فقره پنجم و نظیفه و صنعتی که در سفرهای
در حمل و نقل با یک وسیله نقلیه تمام کارهای تمام در پنج دوره
یا در سفرهای تمام کارهای تمام در پنج دوره

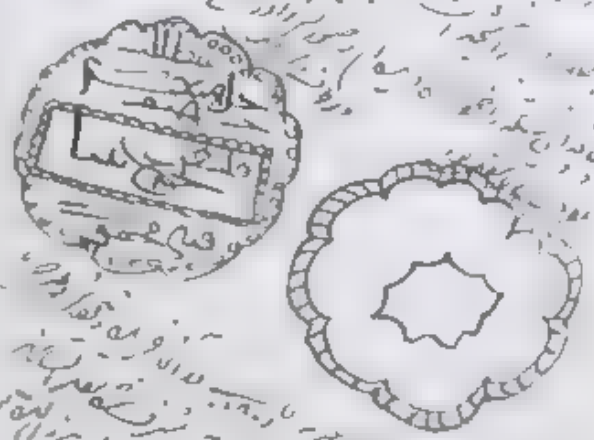
معین معین سایر صنایع و صنایع ارسال و نقل و حمل و تعمیر کرده و کار
مرتب عمری از اعمال و اداره و حمل و نقل از اسباب و اجناس و تجارت
تمام کار و تجارت نمی دهد یا حمل و نقل بدون اجازه اداره تمام کار
با استعمال یک وسیله نقلیه در دوره های سه ماه در حمل و نقل تمام
حمل فقره هم فصل پنج را از حرکت معینه در حرکت یک دوره تمام کار
و اسباب و اثاث و اجناس و تجارت که در دوره های مشخص در حرکت
اصلی خواهد ماند پنج چیزی از اجزای اثاث و اجناس و تجارت
فقره سی و یکم صاحب هر کارخانه و صنایع و تجارت و تعمیر و حرکت
مرکزی هر سال یک دوره از دوره های مشخص در حرکت خود در دوره
خواهد داشت و اسباب و اثاث و اجناس و تجارت و تعمیر و حرکت
نماید و همچنین اسباب و اثاث و اجناس و تجارت و تعمیر و حرکت
و در دفتر باید ثبت کند باشد فقره سی و دوم صاحبان کارخانجات و
عرض دوره و نظیفه و صنعتی در سه سال و سفرهای تمام کارهای
فقره سی و سوم قیمت دوره و تعمیر و حرکت باید در دوره های
از قرار چه وقت دوره است











سند از دکتر [illegible]

[illegible]

[illegible]

[

[illegible]

مقدمه [illegible]

[illegible]

[illegible]

[

فصل پنجم ... وقت ... یک چهارم اعضاء حاضر از نصف جمیع آنها حاضر باشند ... غیر هیئت مورد رأی قراری که در مجلس اکثریت آرا

... مقدار نصف تحقق یابد

فصل ششم ... اعضای ... لغایت ... مرتب دارند در صورت غیبت ... در مجلس شهری ... مجلس تنبیه ... مستنکف

لغایت حق انتخاب آنها ساقط میشود و تعیین این قبیل خارج از اختیار مستنکفین هیئت انتخابیه خواهد شد

فصل هفتم ... وقت علیه قسمی ... بدهکار که کفایت هیئت ... انتخابیه ... از پنج دوره ... مقرر است ...

... در اینصورت ... اعضاء ... سپرده و ترتیبات ...

تکلیف

فصل هشتم تکالیف ... انتخابات ...

معلومات و ترتیبات ... وقت ... یک عضو ... وقت ... که ... انتخابات ... که ... انتخابات ... که ... انتخابات

فصل ششم ... تجدید یا تعهد به حقوق ... سه سال در مال باده ... مع هم تامی ده بیت و پنج ... قرار

... تعهد آن ساله ... بیت ... همین ... حکومت ... قدم ... عمر ... این فصل مستثنا

... معاف ...

صورت تقاضا نامه

فصل اول ... چون بدان سلطنت ... تمرکز ... تشکیل ... شهر ... فرمان ... که ... ثبت

... خدمات ... تعهدات شهریه ... قدرت ... مقرر ... دولت علیه ... شهر ... تاریخ ... سال ...

... شهر ... وقتی ... محدود ... عمارت ... شهر ... بودجه ... شهر ... شهرداری ... فرمان ... شهر ...

... ساخته ... رعایت ... تعهد ... سال ... مالی ... مقرر ... مالیات ... نماید

فصل دوم ... تعهد ... مالی ... شهر ... ثبت ... سرمایه ... شهر ... تشکیل ... مالیه ... شهر

... عمارات ... شهر ... تعهد ... شهر ... نماید

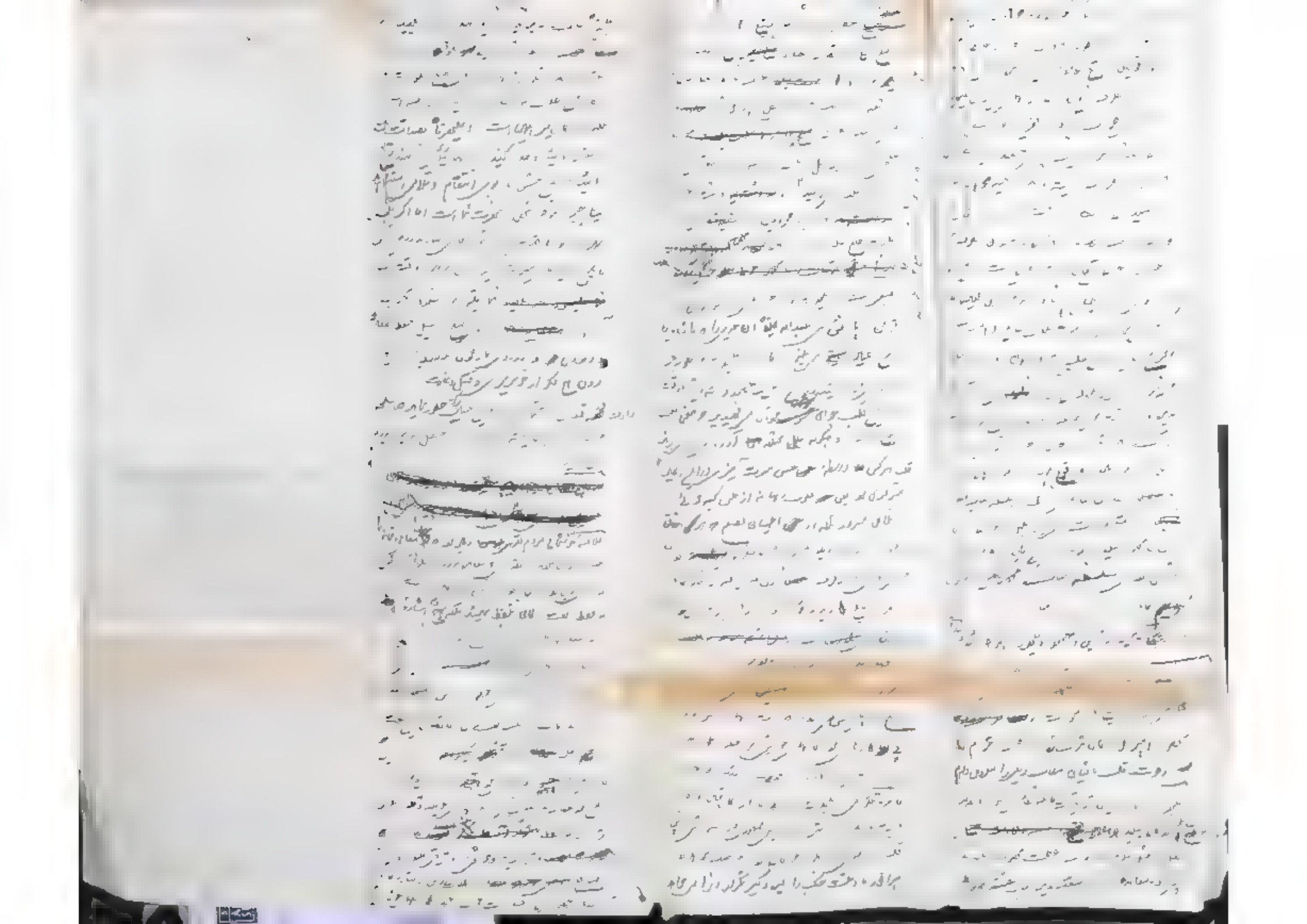
فصل سوم ... مبلغ ... بودجه ... سنوات ... شهر ... عمارات ... تخصیص ... شود ... تبدیل ... نماید ... مالیات

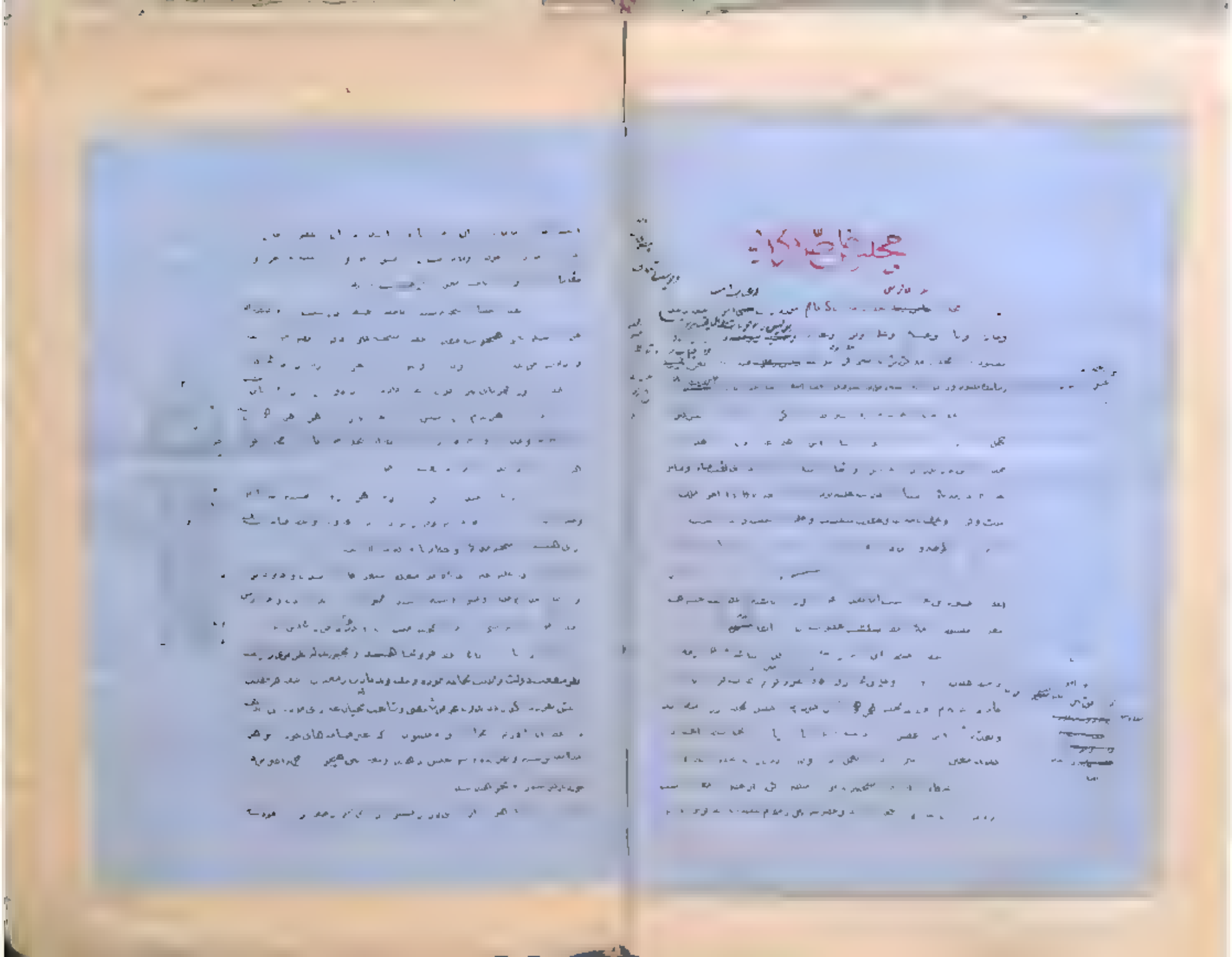
... مقرر ... تعهد ... نماید

فصل چهارم ... مبلغ ... شهر ... مالیه ... شهر ... مالیات ... مقرر ... عمارات ... مالیه ... شهر ... فرمان ... مبلغ

... پرداخته ... شود ... شهر ... تشریفات ... همین ... شهر ... مالیات ... تعهد ... نماید ... تعهد ... شهر

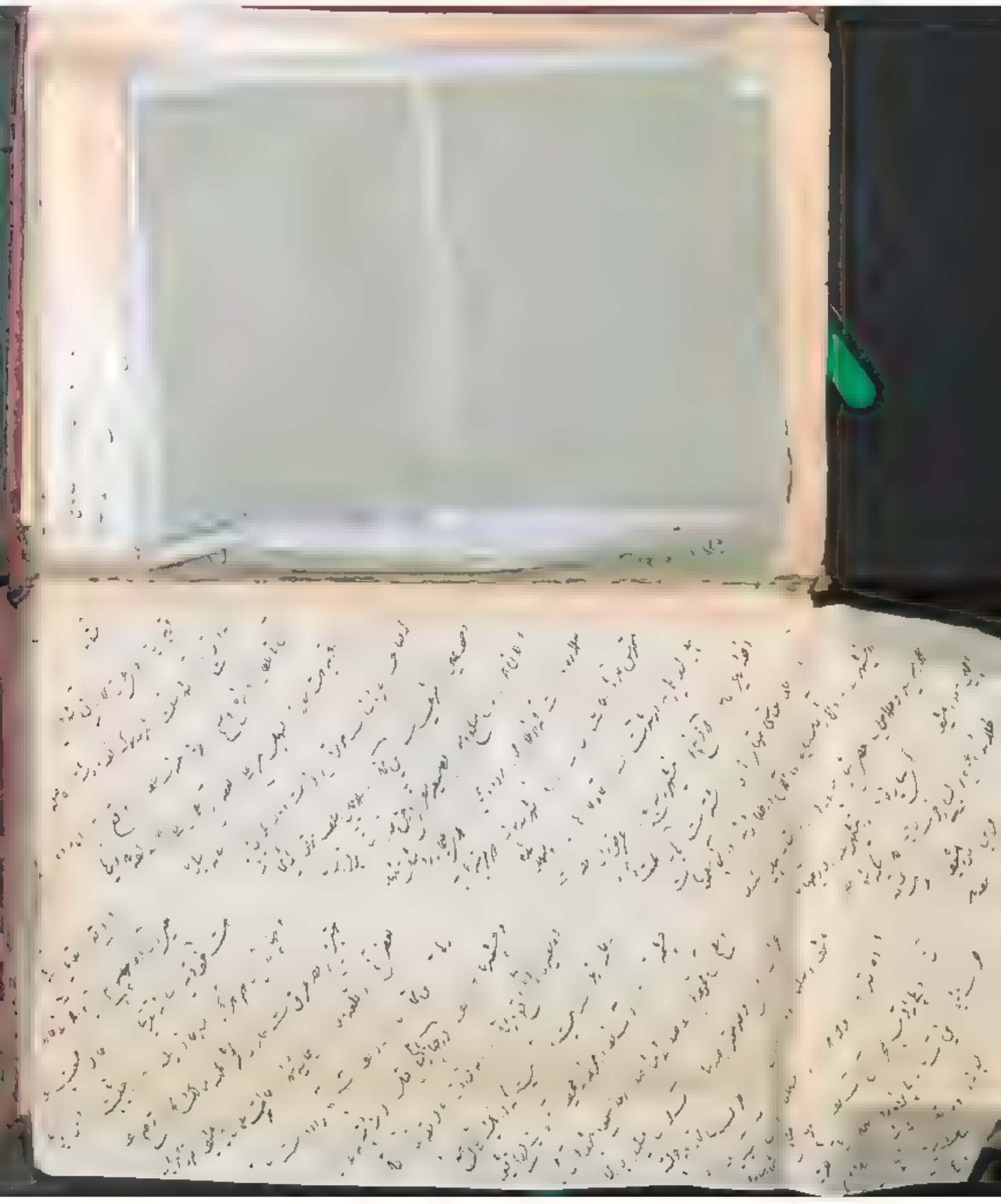
... مبلغ ... شهر ... تعهد ... شهر ... خواهش ... کرده ... شهر ... عمارات ... شهر ... فرمان ... شهر

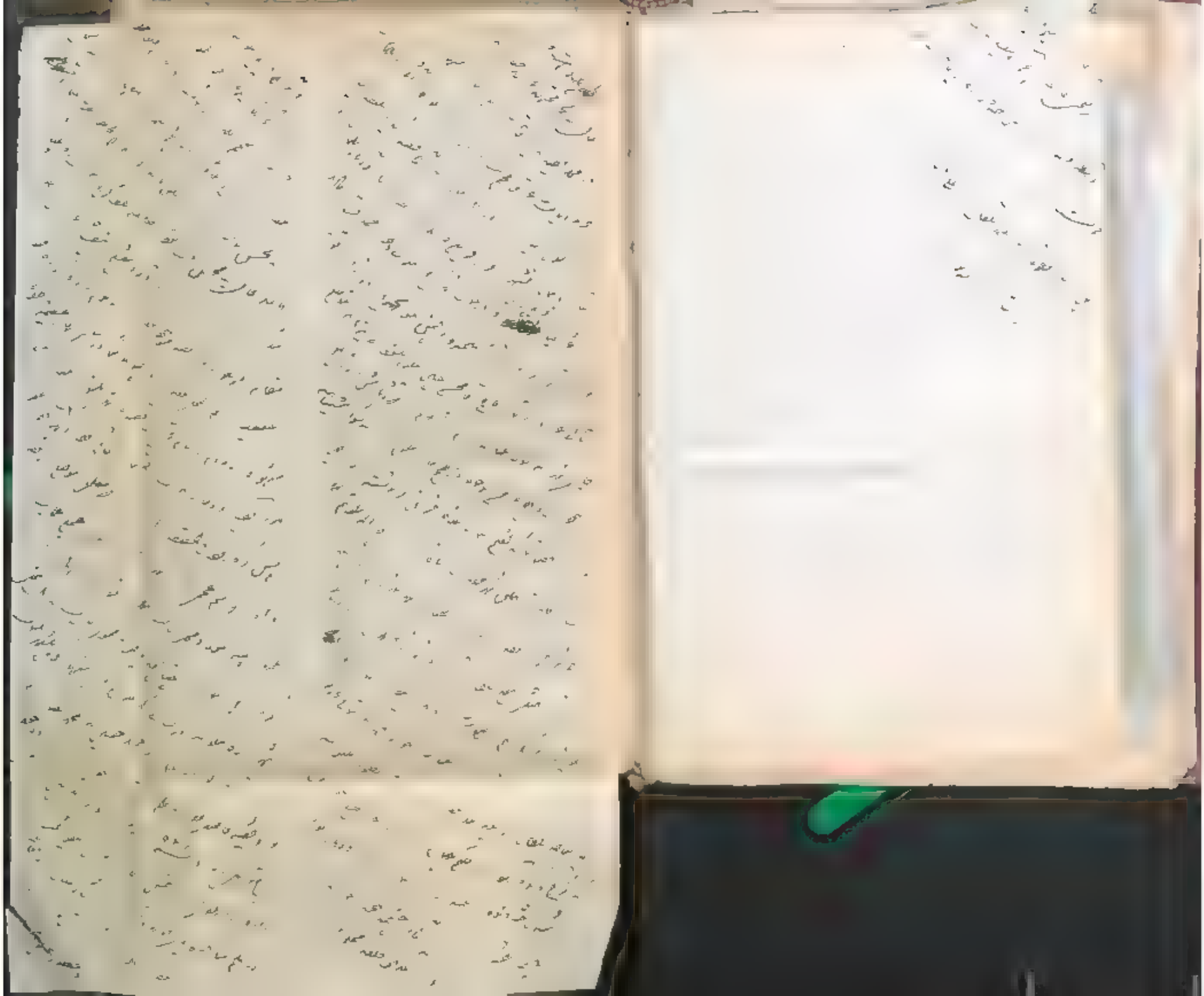


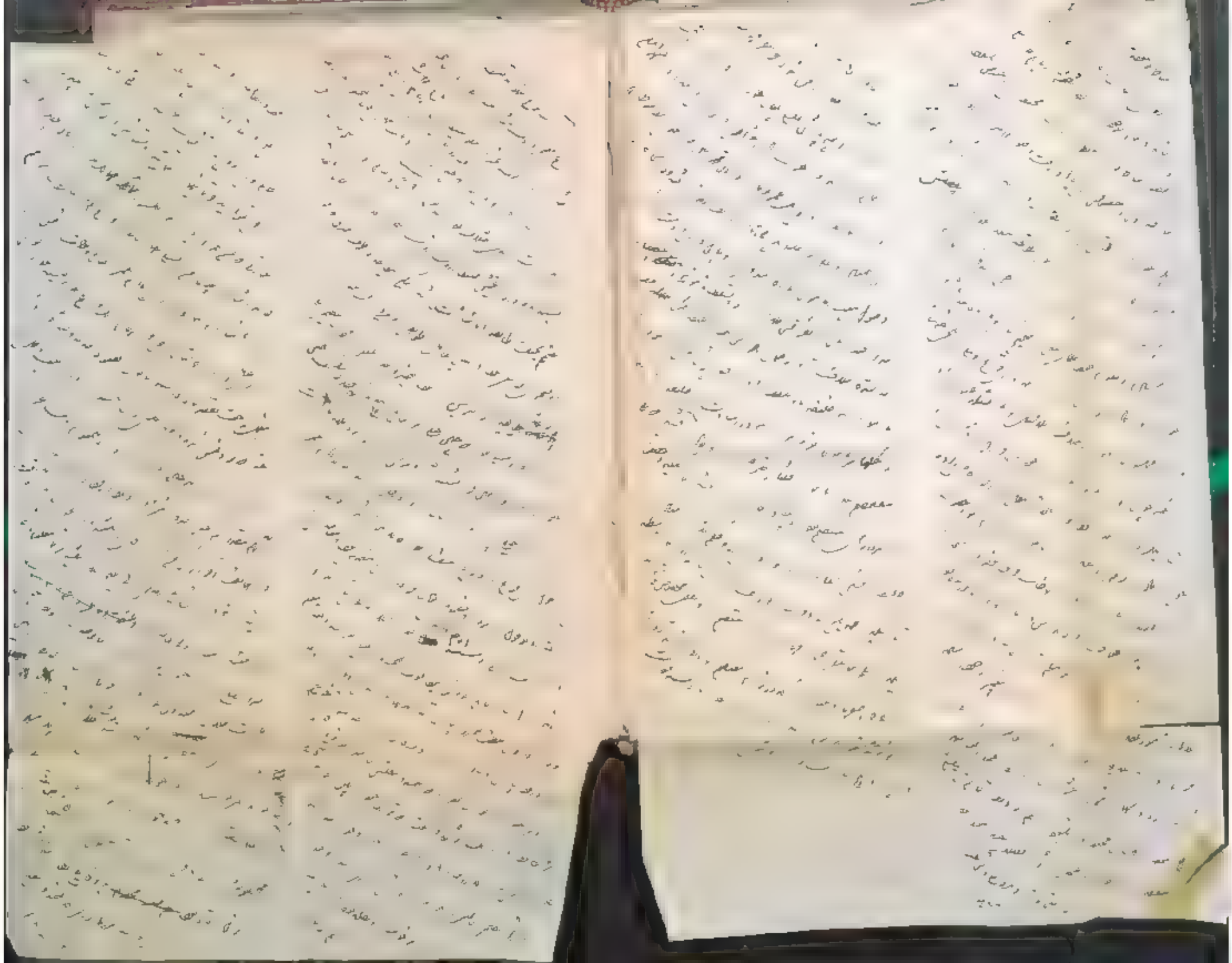


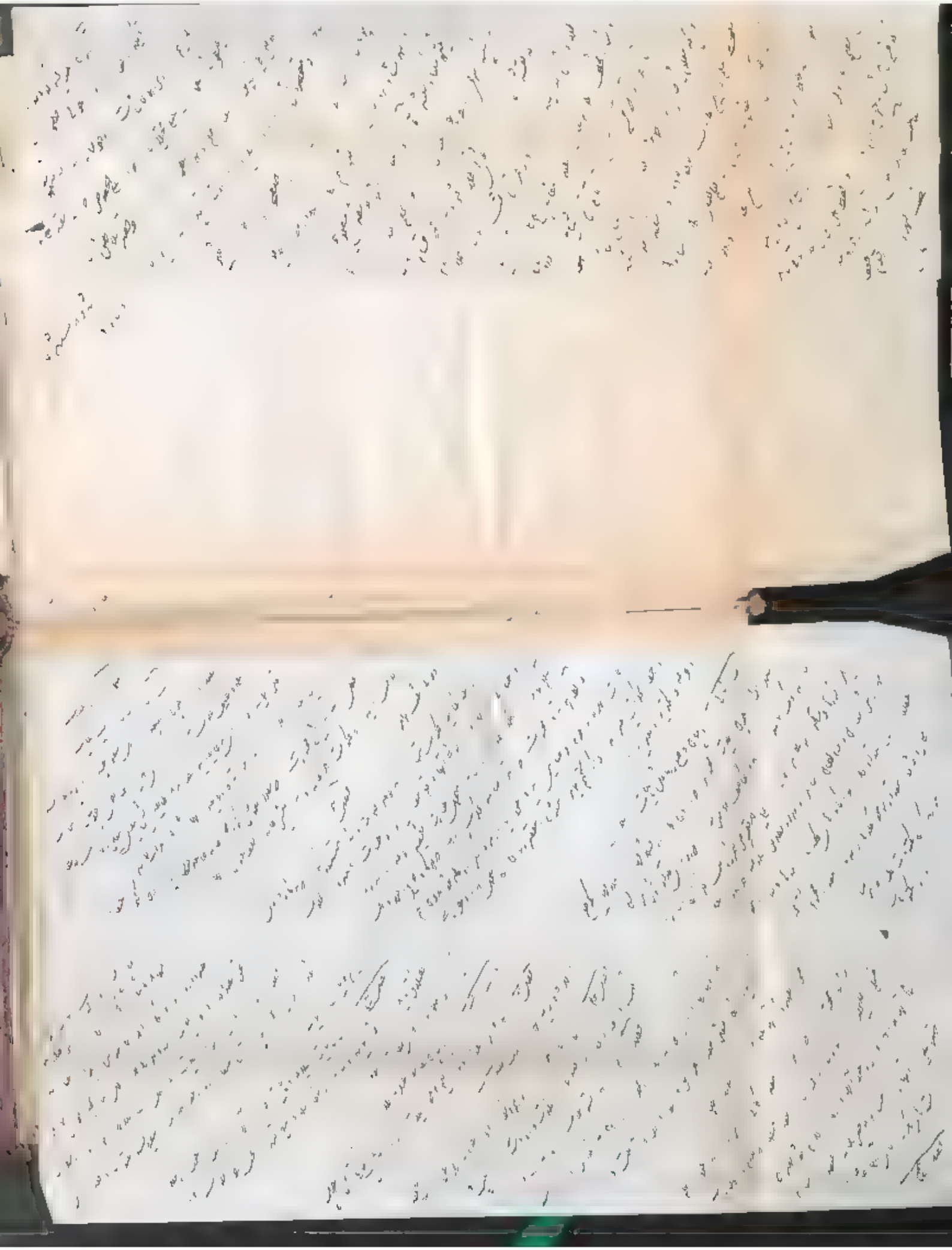
بسمه تعالی

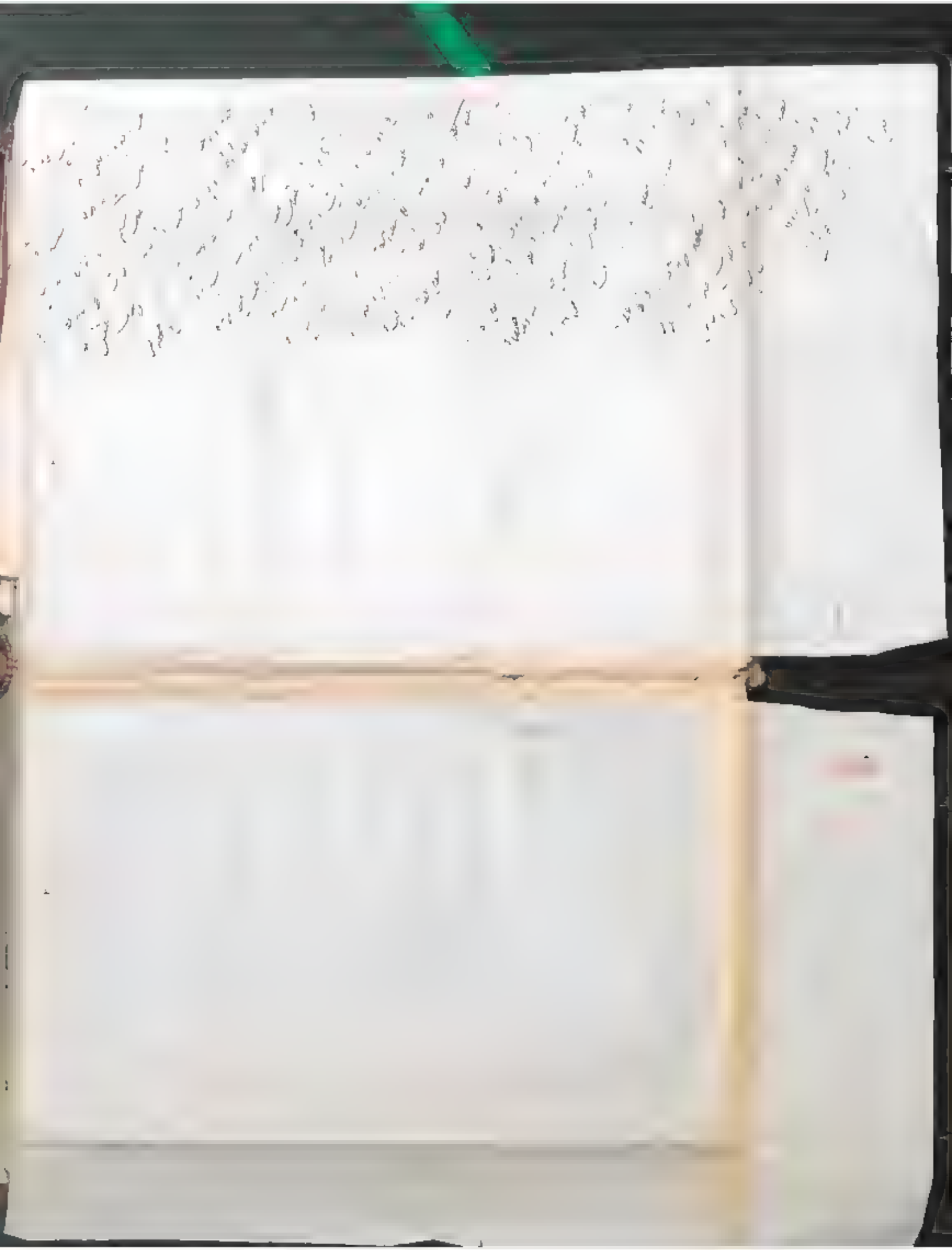
[illegible]

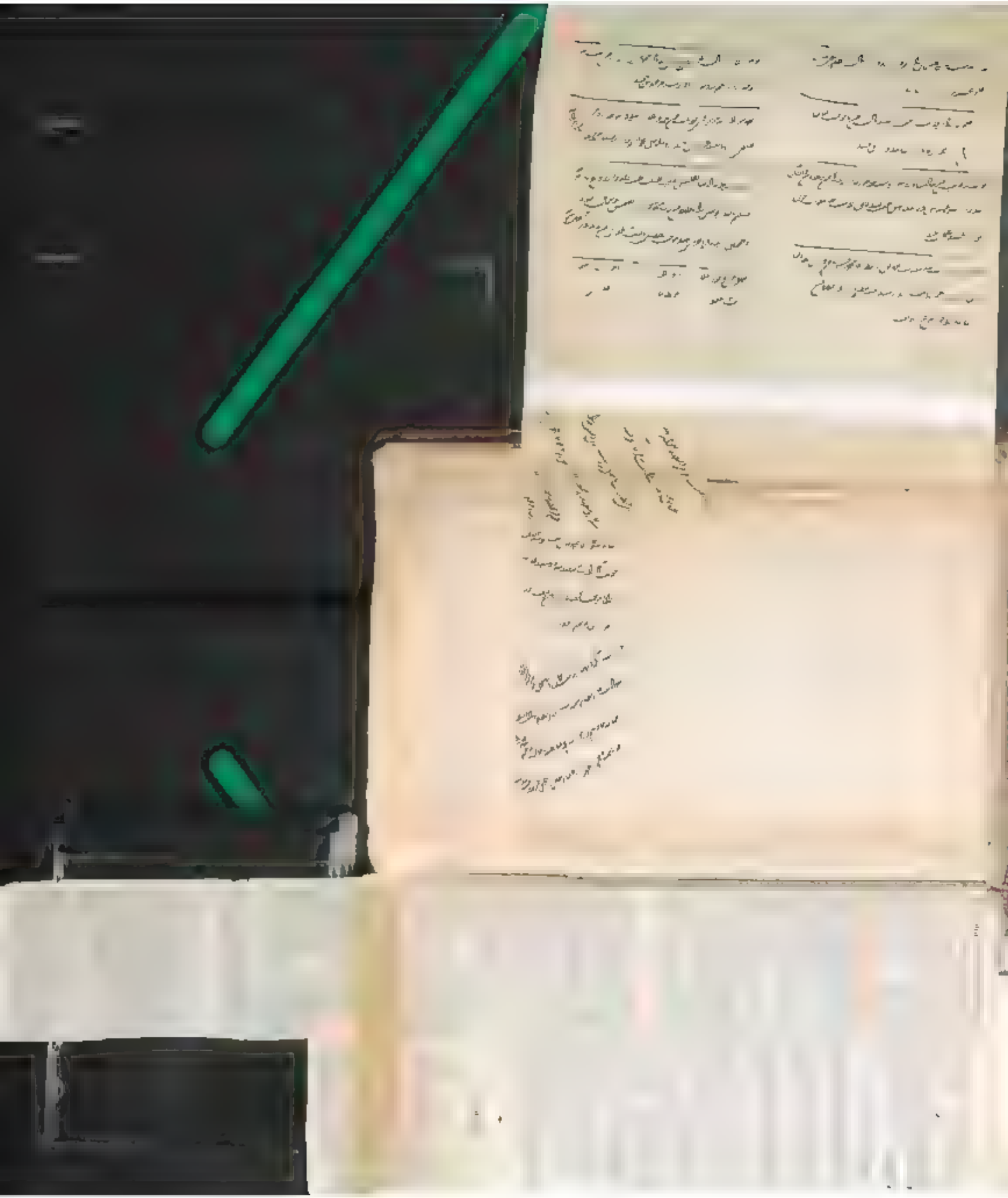


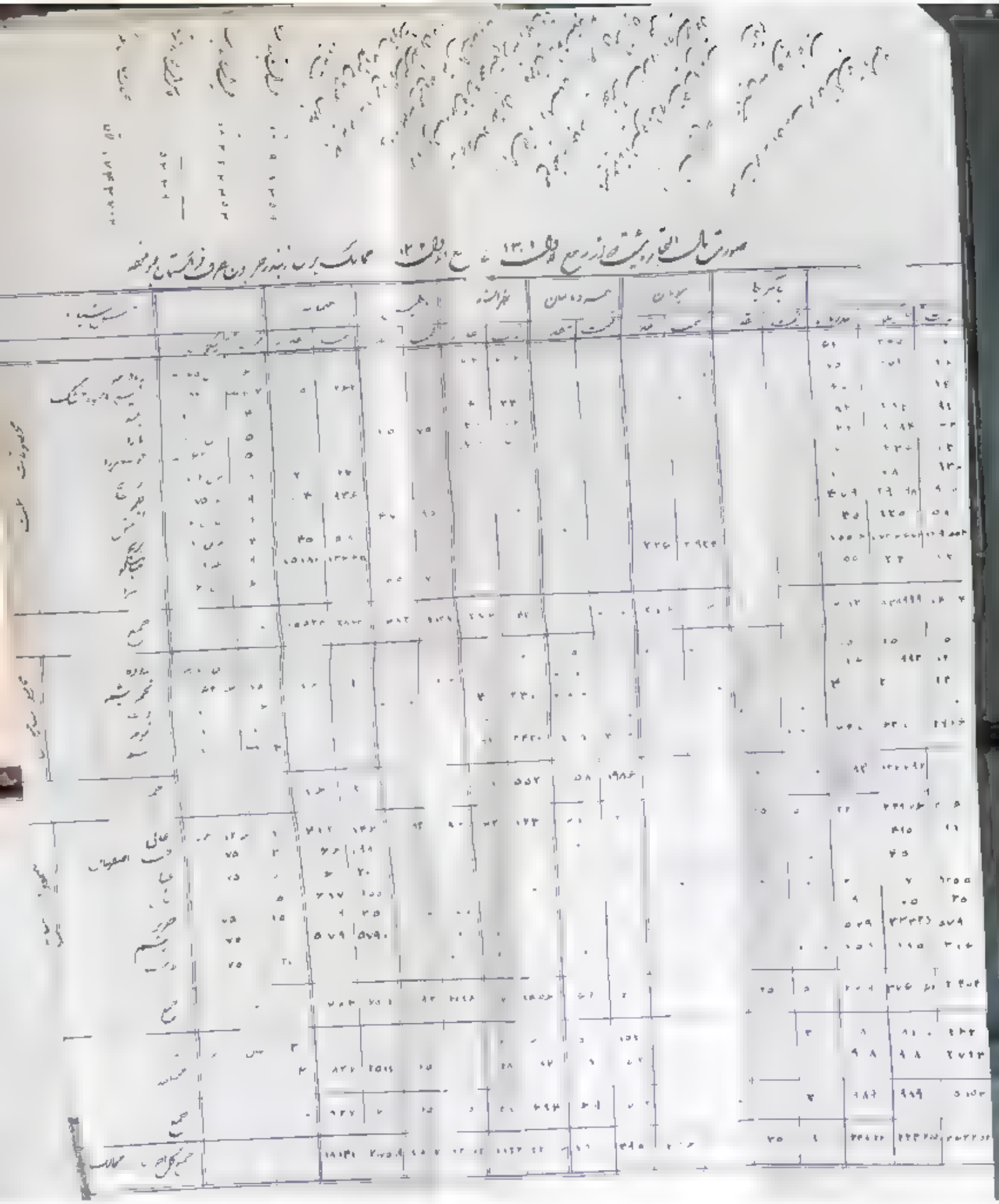


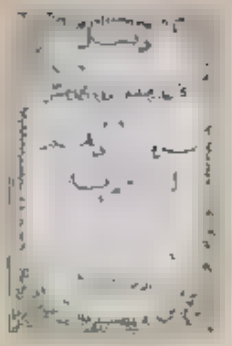












فهرست معاهدات وقراردادها و ملحقات وعدد صفحات و توقیع معاهدات سیاسی و غیر سیاسی و معاهدات تجاری

معاهدات و ملحقات پاریس	۱	۳	
[illegible]			
معاهدات و ملحقات [illegible]	۱	۳	
[illegible]			

معاهدات و ملحقات بین پاریس و دول متحده و ایالات متحده

[illegible]	۱	۱۳۹	۱۳۳۹
[illegible]	۵	۱۱۵	۱۳۳۲
[illegible]	۱۹	۱۲۳۸	۱۸۲۲

[illegible]			
[illegible]	۲۵	۲۵۳	۱۳۵

پیمان پاریس

[illegible]	۳	۱۲۳	۱۳
[illegible]	۳	۲۲۲	۱۳۲۵
[illegible]	۳۹	۱۳۳۲	۱۵
[illegible]	۵۳	۲۳	۱۳۱
[illegible]	۴۲	۲۲۹	۱۳۲
[illegible]	۴۴	۲۵	۱۳۲

اسپریا تکلیس

[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	۵۶	۱۲۲۳	۸۹
[illegible]	۷۲	۲۲۱	۰۲
[illegible]	۱۰	۲۵۱	۱۳۱
[illegible]	۰	۲۵۱	۹۲
[illegible]	۹۲	۲۶۹	۱۵۲
[illegible]	۱۶	۲۱۳	۱۸۵۵

[illegible]

[illegible]	۹۱	۲۲۲	۱۸۱
[illegible]	۹۷	۱۲۱	۹۵۱

[illegible]	۱۵	[illegible]	[illegible]

امیروں کا آئرش

[illegible]		۱۲۱۳	۸۵۱

امیروں کا امریکہ

[illegible]		۲۰۱	۹۳

امیروں کا لحیاں

[illegible]	۱۵	۲۰۳	۵۱

امیروں کا پروس

[illegible]	۲۲	۲۰۳	۲۵۱

امیروں کا سارڈینیا

بسم الله الرحمن الرحیم

(۹)

(۱۰)

مطلب
ششم
سی

قرارنامه الاساسی

(۴۳)

قرارداد تجارت بین دولتین جاویدان ایران و روسیه

خانم ... نماینده مختار جمهوری شوروی ... در دربار شاهنشاهی ایران ... مورخ ۱۹۲۱

و وزارت امور خارجه طهران ... تحریر یافت

(۵۸)

(۵۹)

(۱۲)

عهدنامه دفاعی بین ایران و انگلیس در دارالسلطنه طهران معروف به عهدنامه اول انگلیس

(۱۰۷)

عهدنامهٔ بگارست بابین ایران و انگلیس در عهد سلطنت
ابوالمظفر محمد شاه طاب ثراه

قرارداد منعقده بین دولتین ایران و انگلیس
موافقت و شرط مابین هر یک از دول مجمع قرارداد مذکور
فرموده و لذا

[illegible]

[illegible]

دولت ایران قرار میدهد که کشتی‌های جنگی دولت اعلیحضرت پادشاه انگلستان
و آن کشتی‌هایی که همراه اعلیحضرت پادشاه انگلستان و یا وزیر مختار
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
و قرار میدهد که ایران با هیچ دولتی قراردادی منعقد نکند
[illegible]
[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

(۸۵)

سوادِ دستخطِ شاهِ انگلیس در بابِ قطعنامهٔ فرق

صورتِ معاهدهٔ صلحِ پاریس میانِ ایران و انگلیس

۱۲۷۳ شعبان ۱۸۵۶ عیسوی

بسم الله الرحمن الرحیم

(٨٩)

(۹۱)

عهدنامه منعقده بین ایران و انگلیس

(۹۲)

(۹۳)

چهارم اگر قرار داد [illegible] ۱۲۷۲ هم مرقوم است، قرص دولت فرانسه بوده
دولت روسیه و انگلیس هیچ دخالتی نموده و نخواهند نمود و قرار داد مذکور
صحت و بنیان او بوده و خواهد بود

بالجمله چنین که بیان شد دولت کامگار با انتفاع و بنیان و سلطنت [illegible]
طوری کامگار و ملک معمور است با خاطر جمع بوده و قرار دارد و بحمدالله
تعالی و حسن عاقبت و [illegible] در هیچ موضع نخواهد نمود

[illegible] ۱۲۷۲ [illegible]

عهدنامه مصفا بین ایران و فرانسه

چون سلطنت کبرای دولت خورشید و بخت ملک نامداری همدان
[illegible] ۱۲۷۲ [illegible]
[illegible] بر طبق [illegible] سلطنت کبرای دولت خورشید و بخت
فلک [illegible] ۱۲۷۲ [illegible]
دولت [illegible] ۱۲۷۲ [illegible]

[illegible]

[illegible] ۱۲۷۲ [illegible]
[illegible] ۱۲۷۲ [illegible]
[illegible] ۱۲۷۲ [illegible]

(۰۲)

(۱۰۹)

(۱۱۰)

(۱۱۱)

نوشتهٔ نامهٔ منصفیه با مبلغ دولتین ایران و انگلیس در سنهٔ ۱۲۵۳

سند

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] منعقده فیمابین دولتین ایران و [illegible]

در سنه [illegible]

بسم الله الرحمن الرحیم

[illegible]

[illegible]

(۱۳۱)

(۱۳۲)

نوکر عهدنامه منعقده با جانب دولتین ایران و [illegible]

بسم الله الرحمن الرحیم

(۱۴۹)

(۱۵۰)

۵۰

(۵۸)

بسم الله الرحمن الرحیم

صورت قرارداد تجارتی منعقده مابین دولتین ایران و ممالک متحده امریکا
مورخه ۱۲۸۰

[illegible]

(۱۵۷)

قرارداد

(۱۷۱)

(۱۷۲)

ترجمه برات کاغذ اعلیحضرت همایون اسبق فرانسه باسم حضرت امپراطور روس مورخه ۲۶ ماه ژوئیه سنه ۱۸۵۶ مطابق با سنه ۱۲۷۳ هجری

حضرت

حکم حضرت گرامی را بدارد و دانسته تخطی نظر ورزیده حواله را در وجه حامل تأدیه
گذارند صاحب حواله را مرخص نمایند

ان اتابع حضرت مدعیه هستند که بنده و سایر اهالی مملکت خانیه مساعد اجنبی
تبعیت نمایند و اگر غیر از سلطان عثمانی کسی را پادشاه خود قرار دهیم از ما
عاصی هستند

ان اتابع حضرت امیر قرار بالا امر فرمایند که انگلیس حالا حق ندارد بر ما تسلط قبول نماید و این
صورت اتابع حضرت تخطی نموده اند و حق ندارند بر ما حکمرانی کنند
ست و در صورت مرقومه نشان ان اتابع حضرت خانیه ایران را بالای خود
بدانند اگر ان اتابع حضرت چنین فهم ان تسلط را قبول نمایند
دهلی و انگلیس چه می توانند بکنند اقوال همه ان تسلط را گسسته
خواهند نمود و تابع حضرت خانیه خواهند بود و ان اتابع حضرت چنان
گفته اند خود را مخیر در قطع مراوده و ان عدم تجارت را عدم
ان اتابع حضرت در ... ۱۹۲۵ چنین نوشته اند
... اتابع حضرت خانیه ایران ... الاسلام تابع حضرت
تابع حضرت خانیه هستند و تابعیت ... حضرت ... را
... و ... حضرت ... و ... حضرت ... را
... حضرت ... و ... حضرت ... را
... حضرت ... و ... حضرت ... را

صورت وکالت اعلیحضرت سلطان علیه العزیز عالم

(ترجمه فارسی نامه عثمانی)

ترجمه فارسی نامه ورد اوامر ملوکانه خاقانیه بر طبق فارسی که بر ورق
مرقوم شده است

سلطان ۱۱۸۱ ژوئن ۱۷۶۷ میلادی

۱۱۲۹ هجری
۱۷۲۵ میلادی

صورت وکالت اعلیحضرت سلطان علیه العزیز عالم

(ترجمه فارسی نامه عثمانی)

ترجمه فارسی نامه ورد اوامر ملوکانه خاقانیه بر طبق فارسی که بر ورق
مرقوم شده است

سلطان ۱۱۸۱ ژوئن ۱۷۶۷ میلادی

ماده ۱۹۳۱ - اگر یکی از شرکاء در مقابل قرض خود به شرکت از این قرار بیش مالک نقد مورد دعوی کند ارزش دیون مالک حکم مورد رسیدگی قرار نمی‌گیرد مگر اینکه مدعی بتواند ثابت کند که قرار از مشاعات بوده و همچنین قرض خود را پرداخته است

فصل سوم

از تبعه مادهٔ پنجم ماده ۱۹۳۲ - اگر یکی از شرکاء قانون اعانه نماید و سهم به نگاه وصیت مرگ سهم خود را به دیگری بدهد و سهم او با سهم خود را به دیگری بدهد و سهم او با سهم خود را به دیگری بدهد و سهم او با سهم خود را به دیگری بدهد

فصل چهارم

ماده ۱۹۳۳ - اگر یکی از شرکاء قرار است که مالک خانه و باب اتفاق تملک تکلیف مزبوره قبول کرده تبعه ان مالک از قرار به این قانون مورد

ترجمه پروتوکول قانون راجع باب تملک

قانون راجع به تبعه مادهٔ تملک مورد بحث مالک مورد بحث مالک و اموال مشاعی مالک مورد بحث مالک و اموال مشاعی مالک مورد بحث مالک و اموال مشاعی مالک مورد بحث مالک و اموال مشاعی

مالک مورد بحث مالک مورد بحث مالک مورد بحث

مسوده عهدنامه دوستی و تجارتی بین دولتین ایران و عثمانی بتوسط جناب علاء الدوله جعفر قلی خان سفیر کبیر دولت علیه ایران مقیم دارالسلطنه علیه عثمانی

فصل اول

فصل دوم

فصل سوم

فصل سیم

فصل چهارم

فصل چهارم

فصل پنجم

فصل ششم

فصل هفتم

فصل هشتم

فصل چهارم

فصل پنجم

فصل چهارم

فصل پنجم

فصل چهارم

فصل پنجم

فصل ششم

فصل هفتم

فصل هشتم

(۲۰۷)

فصل چهارم

فصل پنجم

فصل ششم

صورت قرارداد منعقده در باب راه آهن خانقین بین دولت علیه ایران و کمپانی انگلیس مورخه روز سیزدهم شهر جمادی الثانی مطابق بیست و چهارم اغسطس سنه ۱۸۷۲

بنام دولت ایران و انگلیس

(۲۳۱)

توکلو کاغذی است که سبزکوست وکیس دارد و مورد بازدید جوانان قرار دارد

مدرسه در طهران ملکه است

[illegible]

۸

ترجمه قباله نامه ایست که ارباب حقوق قونسولهای خارجین و دولتین روسس و فرانسه منعقد شراست تاریخ غره شهر ربیع الثانی ۱۲۹۱ هجری مطابق بیستم شهر مارسس روسی ۱۸۷۴ عیسوی

[illegible]

[illegible]

آیه تحریر خواهد شد

فصل هشتم

فصل نهم

فصل سیزدهم

فصل چهاردهم

(۲۵۷)

۲۰۵

هرمستان

هرمستان

کرونولوژی سیاست شهر حرا از بدو تأسیس تا سال ۱۰۹۱

مقدمه

[illegible]

نامه ایست که از طرف قرنیه الشرف اعلیحضرت شهریاری روحی فداه
باعلیحضرت سلطان حمید خان فرستاده شده ۱۲۷۶
در جواب نامه سابق خود

نامه ایست که از طرف اعلیحضرت شهریاری روحی فداه باعلیحضرت
سلطان محمد خان فرستاده شده ۱۲۷۶
در جواب نامه سابق خود

(۲۷۲)

[illegible]

مدیریت که از طرف اعلیحضرت سلطان محمد خان با حکومت قزوین مأمور شده بود ۱۲۷۲

[illegible]

[illegible]

۲۷۲

[illegible]

از طرف اعلیحضرت سلطان عبدالحمید خان به حضرت افتخارنسب شاهزاده ... ۱۲۷۷

[illegible]

مدیریت که از طرف اعلیحضرت سلطان محمد خان بحکومت ... شاهزاده ... ۱۲۷۷

نمره ۱۲۴

نمره ثبت که از طرف قرم اشرف اعلیحضرت شاهنشاهی روحی فداه
بحضرت سلطان علیه عالم نوشته شد ۱۲۷۸

نمره ۱۲۵

(۲۷۷)

(۲۷۸)

(۲۷۹)

نامه‌ایست از طرف اعلیحضرت شاهنشاه دوحه خزاه اعلیحضرت
سلطان عبدالرحمان در شهر شوال ۱۲۸۲

لقب الالقاب

الفت و اتحادی که از اسلاف عظام ما بین کرمان اعلیحضرت پادشاه و اعلیحضرت
دوستی برقرار است اقتضای آن دارد که در مواقع مسرت و ابتهاج و مواقع
بهجت و انبساط خاطر یکدیگر را از مراتب خلوص و مودت و محبت خود
آگاه نمایند لهذا خاطر مهر مظاهر اعلیحضرت سلطنت مآثر صداقت
گستر (اعلیحضرت سلطان عبدالعزیز خان) را که

(۲۸۰)

اعلیحضرت سلطنت مآثر دوحه خزاه اعلیحضرت سلطان عبدالعزیز خان
را که

نامه‌ایست که از طرف سنی الجوانب اعلیحضرت شاهنشاه دوحه خزاه
اعلیحضرت سلطان عبدالعزیز خان در شهر شوال ۱۲۸۲

لقب الالقاب

(۲۸۱)

حواشی مایه اوراق روابط دولت و تقدیم مراسلات ان همواره مکون بسی
سیاست تا نیز و کار دولت و ملت شاه و دولت و تقدیم مراسلات
رسیده صاحب حضرت مقصود فرموده ایام دارالسلام خلد ملکه
مراتب گوناگون و نوع مقام و حسن سلوک بجهت بعضی علما
و صاحبان اگر موجب فرستادن مکاتبات و ارادات شده فاضل و فاضل
فطن زمانه بجهت و حدت مطلب و کار فرایم میشد است و خلاف کاه
بعضی مراسلات حضرت خلد ملکه و بعضی از مراسلات
[illegible]

[illegible]

[illegible]

نامه اعلیحضرت شاهنشاهی باعلیحضرت سلطان عبد العزیز خان

شهر شوال المکرم ۱۳۰۲

[illegible]

[illegible]

نامه ایست که از طرف حضرت ظل السلطانی روحی فداه بجانب
دولت محبت دوستی شهر ۱۳۰۲

[illegible]

ترجمه نامه اعلیحضرت ولیعهد ایران به اعلیحضرت پادشاه فرانسه مورخه شهر جمادی الاولی ۱۲۸۴

ترجمه نامه اعلیحضرت شاهنشاه ایران به اعلیحضرت پادشاه فرانسه مورخه شهر رجب ۱۲۸۴

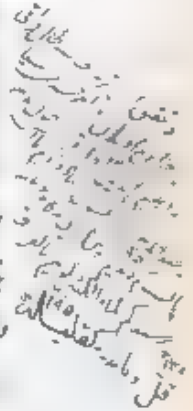
(۲۸۹)

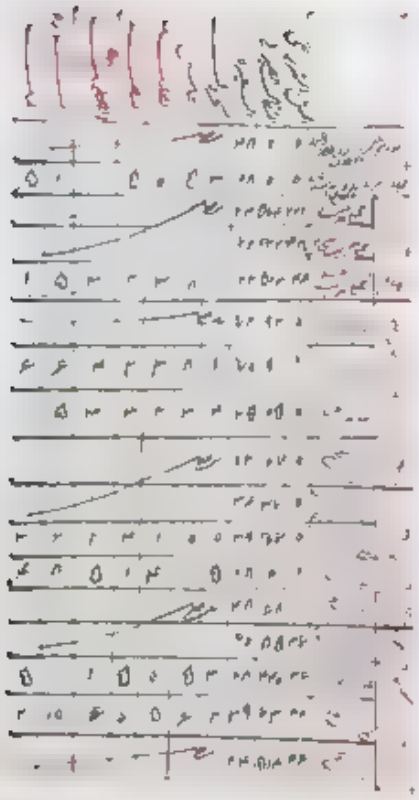
[illegible]

[illegible]

[illegible]

رسالة
ميزان المقادير
في تبيان التقادير
تصنيف قدوة الاعلام الافاضل
رضي الدين القزويني صنفها
لرئيس فقهاء عصره سلطان
العلماء خليفة السلطان
طاب ثراه





بسم الله الرحمن الرحیم وبه نستعین

الحمد لله رب العالمین والصلوة والسلام علی خاتم الانبیاء والمرسلین
محمد وآله الطاهرین صلوة دائمة الی یوم الدین وبعد
چنین گوید بنده احقر احقر عبادت اظر لیکیا ماتزو ناب خدمتگار القاب
عالمیان مآب مرکز دایره دیزدهم است قطب فلک طلعت
قدوه کامل مصالح الانام مخدوم اصحاب السیف والقلم ناظم مناظم
الملک بالرای الصائب علی الکوچه لقائم محمد مراسم المجد والسخا
آثار ان الناس منزل من السما ایده الله علی الانام ماشره
سحایب النصفة علی صفحات الایام سلطان اعاظم الکرماء
شرقا وغربا مطاع انامهم الآمر المعید المورق اعتضاد الخلافة
الحقانیة
اکتم مرتاب امر الخلافة الحقانیة اعتضاد الدولة الحقیة الحقانیة